

Prestigio Nobile 151 - User's guide

Preface

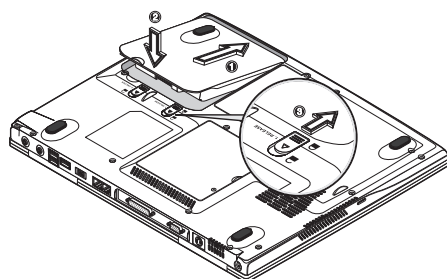
This notebook computer incorporates the latest mobile technologies in a slim and portable package.

This manual should answer most of the questions you have about the day-to-day operation of your notebook computer. You should also take advantage of the online help files that are available with almost all of the programs shipped with your computer.

We hope you enjoy your notebook computer. With proper care, your computer will provide you with years of productive service.

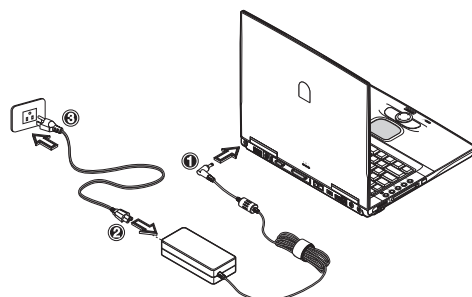
Connecting the computer

Connecting the computer is as easy as 1-2-3.

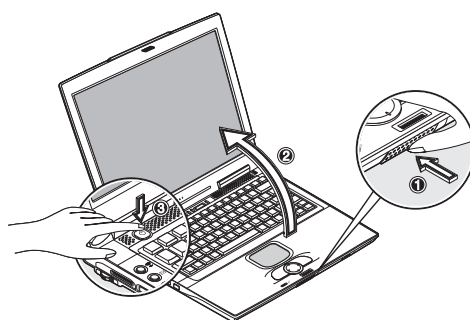


1. Insert the battery at an angle (1); press gently on the battery (2) until it clicks into place. Then slide the battery lock to the lock position (3).

Note: When using a battery pack for the first time, fully recharge the battery, then disconnect the adapter to use up the battery before recharging again. Perform this action twice to condition the battery pack.



2. Connect one end of the AC adapter to the DC-in port on the computer's rear panel (1); connect the power cord to the AC adapter (2) and the other end to a properly grounded power outlet (3).



3. Press the display cover release latch (1) and open the display (2) to a comfortable viewing angle. Press the power switch (3) to turn on the power. The POST (power-on self-test) routine executes and Windows begins loading.

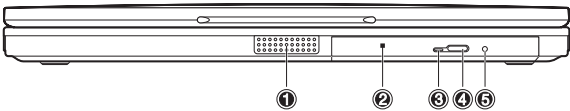


A tour of your computer

Let us show you around your new notebook computer.

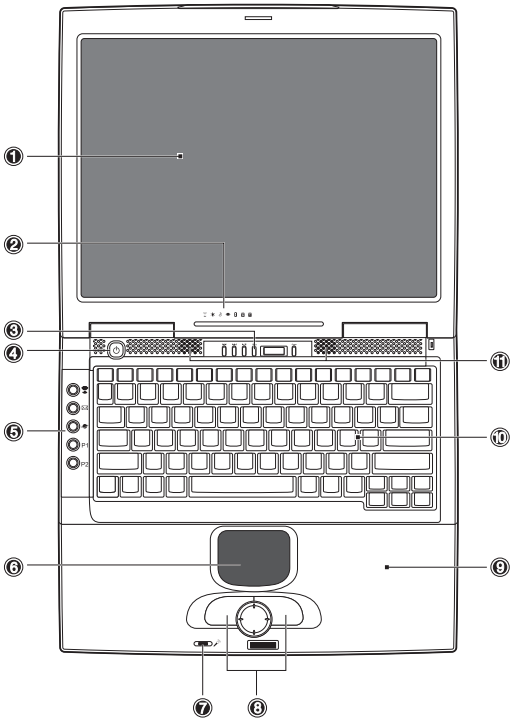
ENG



Front view



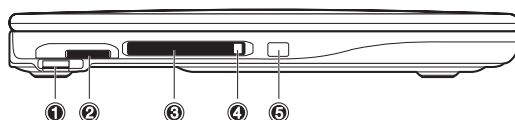
#	Item	Description
1	Display cover latch	Press to unlatch the display cover.
2	Optical drive	Accepts a CD or DVD.
3	LED indicator	Lights up when the optical is active.
4	Eject button	Press to eject the drive tray.
5	Emergency eject hole	Insert a pin to eject the drive tray when power is off.


Top view



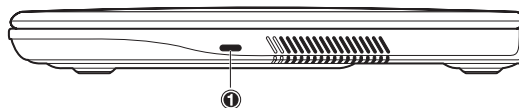
#	Item	Icon	Description
1	Display screen		Also called LCD (liquid-crystal display), displays computer output.
2	Status indicators		LEDs (light-emitting diodes) that turn on and off to show the status of the computer and its functions and components.
3	Super DJ control panel (option)		Control buttons for playing audio.
4	Power button		Turns on the computer power.
5	Launch keys		Buttons for launching frequently-used programs. See "Launch keys" for more details.
6	Touchpad		Touch-sensitive pointing device which functions like a computer mouse.
7	Microphone		Inputs sounds and voices into your computer.
8	Click buttons (left, right, and center)		The left and right buttons function like the left and right mouse buttons.
9	Palm rest		Comfortable support area for your hands when you use the computer.
10	Keyboard		Inputs data into your computer.
11	Speakers		Outputs sound.

Left view



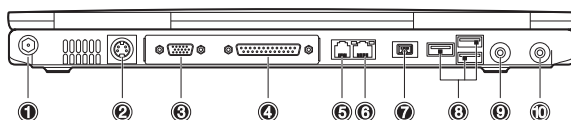
#	Item	Icon	Description
1	Volume control		Adjusts the volume.
2	Memory Stick/Secure Digital card slot (option)		Accepts a Memory Stick, Secure Digital (SD) or MultiMediaCard (MMC) memory card.
3	PC Card slot		Accepts one Type II 16-bit PC Card or 32-bit CardBus PC Card.
4	PC Card eject button		Ejects the PC Card from its slot.
5	Infrared port (option)		Interfaces with infrared devices (e.g., infrared printer, IR-aware computer).

Right view



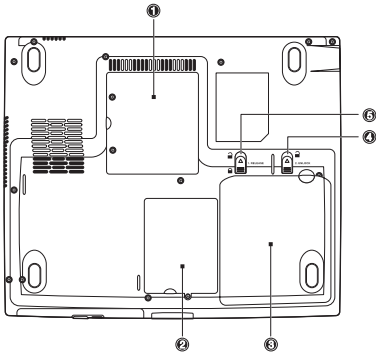
#	Item	Icon	Description
1	Security keylock		Connects to a Kensington-compatible computer security lock.



Rear view



#	Item	Icon	Description
1	DC-in jack		Connects to an AC adapter.
2	S-video out port		Connects to a television or display device with S-video input.
3	External monitor port		Connects to a display monitor (up to 2048x1536 resolution).
4	Parallel port		Connects to a parallel device (e.g., parallel printer).
5	Modem jack		Connects a phone line (only for models with an internal fax/data modem).
6	Network jack		Connects to an Ethernet-based network.
7	IEEE 1394 port		Connects to a IEEE 1394-compatible (4-pin) device (e.g., digital video camera).
8	USB ports		Connect to USB devices (e.g., USB digital camera).
9	Line-in jack		Accepts audio line-in devices (e.g., audio CD player, stereo walkman).
10	S/PDIF line-out jack		Connects to audio line-out devices (e.g., speakers, headphones); supports S/PDIF connections.

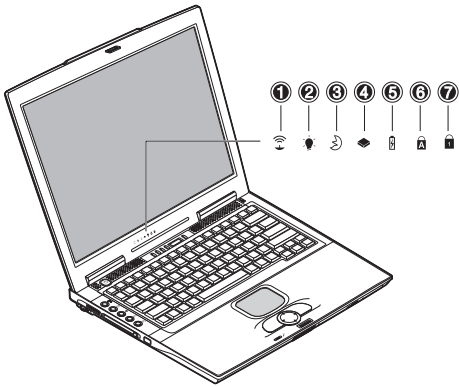
Bottom view










#	Item	Icon	Description
1	Memory compartment		Houses the computer's main memory.
2	Hard disk bay		Houses the computer's hard disk.
3	Battery bay		Houses the computer's battery pack.
4	Battery release latch		Unlatches the battery to remove it.
5	Battery lock		Locks/unlocks the battery pack.

Indicators

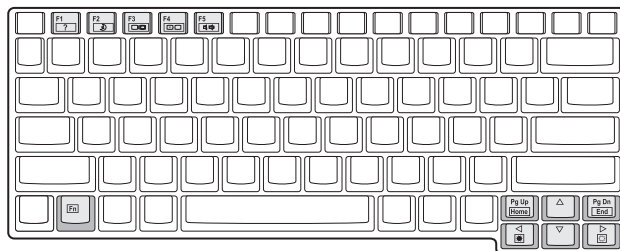
The computer has seven easy-to-read status indicators (LEDs) under the display screen.







The Power and Standby indicators are visible even when you close the display cover so you can see the status of the computer while the cover is closed.




#	Function	Icon	Description
1	Wireless communication		Lights when the wireless LAN (optional) capabilities are enabled.
2	Power		Lights when the computer is on. Blinks when a battery-low condition occurs.
3	Standby		Blinks when computer enters Hibernation mode.
4	Media activity		Lights when the hard disk, or CD or DVD drive is active.
5	Battery charge		Lights when the battery is being charged.
6	Caps lock		Lights when Caps Lock is activated.
7	Num lock (Fn-F11)		Lights when Numeric Lock is activated.

Hotkeys



The computer uses hotkeys or key combinations to access controls such as screen contrast and brightness, volume output and the BIOS setup utility.

Hotkey	Function	Icon	Description
Fn-F1	Hotkey help		Displays a list of the hotkeys and their functions.
Fn-F2	Sleep		Puts the computer in Sleep mode, which can be defined via the advanced section of the Power Management Properties in the Windows Control Panel.
Fn-F3	Display toggle		Switches display output between the display screen, external monitor (if connected) and both the display screen and external monitor.
Fn-F4	Screen blank		Turns the display screen backlight off to save power. Press any key to return.

Hotkey	Function	Icon	Description
Fn-F5	Speaker on/off		Turns the speakers on and off; mutes the sound.
Fn-PgUp	Home		Functions as the "Home" key.
Fn-PgDn	End		Functions as the "End" key.
Fn→	Brightness up		Increases the screen brightness.
Fn←	Brightness down		Decreases the screen brightness.

Activating hotkeys

When activating hotkeys, press and hold the Fn key before pressing the other key in the hotkey combination.

Keyboard ergonomics

Located below the keyboard, the wide and curved palm rest is ergonomically designed to provide you with a very comfortable place to rest your hands while you type.



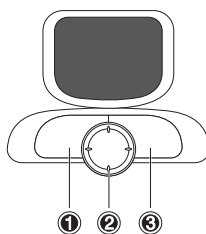
Touchpad

The built-in touchpad is a pointing device that senses movement on its surface. This means the cursor responds as you move your finger on the surface of the touchpad. The central location on the palm rest provides optimum comfort and support.



Touchpad basics

The following teaches you how to use the touchpad:



- Move your finger across the touchpad to move the cursor.
- Press the left (1) and right (2) buttons located on the edge of the touchpad to do selection and execution functions. These two buttons are similar to the left and right buttons on a mouse. Tapping on the touchpad produces similar results.
- Press the center 4-way scroll button to scroll up, down, left, and right on a page. This button mimics the cursor pressing the right and bottom scroll bars of your Windows applications.

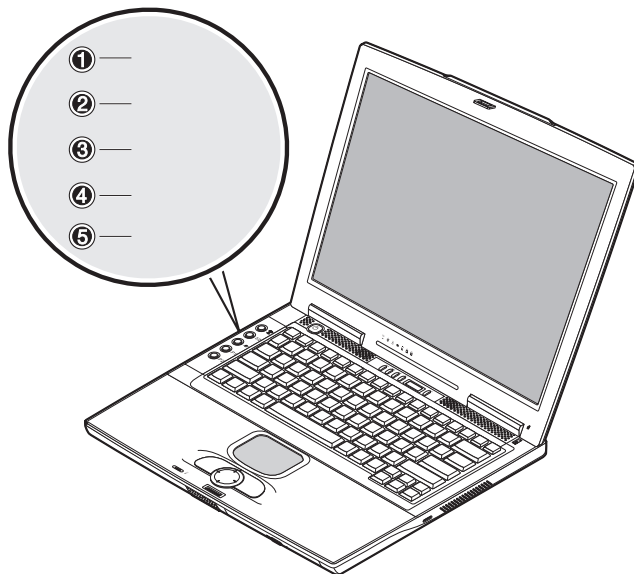
Function	Left Button	Right Button	Center Button	Tap
Execute	Click twice quickly.			Tap twice (at the same speed as double-clicking the mouse button).
Select	Click once.			Tap once.
Drag	Click and hold, then use finger to drag the cursor on the touchpad.			Tap twice (at the same speed as double-clicking the mouse button) and hold finger to the touchpad on the second tap to drag the cursor.
Access context menu		Click once.		
Scroll		Click and hold the button in the desired direction (up/down/left/right).		




ENG

Note: Keep your fingers dry and clean when using the touchpad. Also keep the touchpad dry and clean. The touchpad is sensitive to finger movements. Hence, the lighter the touch, the better the response. Tapping too hard will not increase the touchpad's responsiveness.

Launch keys

Located at the top of the keyboard are five launch keys used to launch frequently used applications.



#	Item	Icon	Description
1	Wireless communication		This button is used to enable or disable the wireless LAN (optional) function.
2	Email		The mail button is used to launch the email application.
3	Internet browser		By default, is used to launch your internet browser.
4	P1		This button is user-programmable.
5	P2		This button is user-programmable.

Notices

This appendix lists the general notices of your computer.

Modem notice

TBR 21

This equipment has been approved to Council Division 98/482/EC - "TBR 21" for pan-European single terminal connection to the Public Switched Telephone Network (PSTN). However, due to differences between the individual PSTNs provided in different countries, the approval does not, of itself, give an unconditional assurance of successful operation on every PSTN termination point. In the event of problems, you should contact your equipment supplier in the first instance.

Important safety instructions

1. Read these instructions carefully. Save these instructions for future reference.
2. Follow all warnings and instructions marked on the product.
3. Unplug this product from the wall outlet before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners. Use a damp cloth for cleaning.
4. Do not use this product near water.
5. Do not place this product on an unstable cart, stand, or table. The product may fall, causing serious damage to the product.
6. Slots and openings in the cabinet and the back or bottom are provided for ventilation; to ensure reliable operation of the product and to protect it from overheating, these openings must not be blocked or covered. The openings should never be blocked by placing the product on a bed, sofa, rug, or other similar surface. This product should never be placed near or over a radiator or heat register, or in a built-in installation unless proper ventilation is provided.
7. This product should be operated from the type of power indicated on the marking label. If you are not sure of the type of power available, consult your dealer or local power company.
8. Do not allow anything to rest on the power cord. Do not locate this product where persons will walk on the cord.
9. If an extension cord is used with this product, make sure that the total ampere rating of the equipment plugged into the extension cord does not exceed the extension cord ampere rating. Also, make sure that the total rating of all products plugged into the wall outlet does not exceed the fuse rating.
10. Never push objects of any kind into this product through cabinet slots as they may touch dangerous voltage points or short out parts that could result in a fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the product.
11. Do not attempt to service this product yourself, as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage points or other risks. Refer all servicing to qualified service personnel.
12. Unplug this product from the wall outlet and refer servicing to qualified service personnel under the following conditions:
 - a. When the power cord or plug is damaged or frayed
 - b. If liquid has been spilled into the product
 - c. If the product has been exposed to rain or water
 - d. If the product does not operate normally when the operating instructions are followed. Adjust only those controls that are covered by the operating instructions since improper adjustment of other controls may result in damage and will often require extensive work by a qualified technician to restore the product to normal condition.
 - e. If the product has been dropped or the cabinet has been damaged
 - f. If the product exhibits a distinct change in performance, indicating a need for service.
13. Replace the battery with the same type as the product's battery we recommend. Use of another battery may present a risk of fire or explosion. Refer battery replacement to a qualified serviceman.
14. Warning! Batteries may explode if not handled properly. Do not disassemble or dispose of them in fire. Keep them away from children and dispose of used batteries promptly.
15. Use only the proper type of power supply cord set (provided in your accessories box) for this unit. It should be a detachable type: UL listed/CSA certified, type SPT-2, rated 7A 125V minimum, VDE approved or its equivalent. Maximum length is 15 feet (4.6 meters).

Laser compliance statement

The optical drive in this computer is a laser product. The optical drive's classification label (shown below) is located on the drive.

CLASS 1 LASER PRODUCT

CAUTION: VISIBLE AND INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN.
AVOID EXPOSURE TO BEAM.

Battery statement

CAUTION

Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Discard used batteries according to the manufacturer's instructions.

Macrovision copyright protection notice

This product incorporates copyright protection technology that is protected by method claims of certain U.S. patents and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and other rights owners. Use of this copyright protection technology must be authorized by Macrovision Corporation, and is intended for home and other limited viewing uses only unless otherwise authorized by Macrovision Corporation. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

Apparatus Claims of U.S. Patent Nos. 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098, and 4,907,093 licensed for limited viewing uses only.

LCD pixel statement

The LCD unit is produced with high-precision manufacturing techniques. Nevertheless, some pixels may occasionally misfire or appear as black or colored dots. This has no effect on the recorded image and does not constitute a malfunction.

Prestigio Nobile 151 - Příručka uživatele

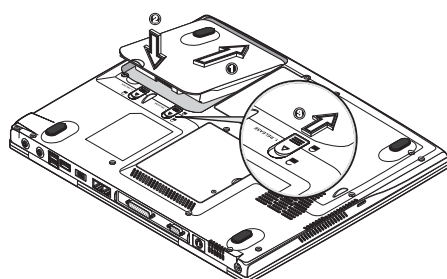
Úvod

Tento kufříkový počítač spojuje v sobě nejnovější úspěchy moderních technologií a kompaktní design. Tato příručka má za úlohu odpovědět na většinu otázek, spojených s každodenním použitím počítače. Také můžete využívat oddíly pomoci programového vybavení, dodávaného s tímto počítačem. Doufáme, že použití tohoto kufříkového počítače způsobí Vám skutečnou rozkoš. Při správném použití tento počítač bude sloužit Vám dlouhý čas.

17

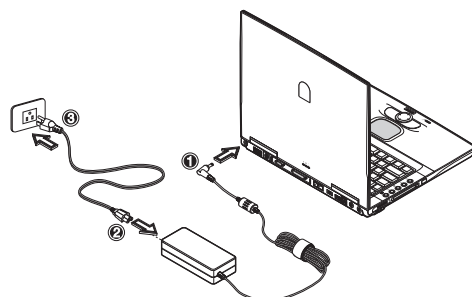
Instalace počítače

Instalace počítače se uskutečňuje za pomoci 3 jednoduchých operací.

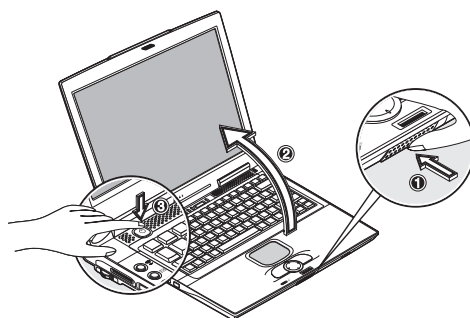


1. Zasaďte baterii pod úhlem (1); lehce zatlačte baterii (2) do cvaknutí. Potom zavřete západku baterie (3).

Pozor: Během prvního použití baterie nezapomeňte provést její úplné nabíjení. Potom odpojte adaptér síťového napájení, používejte počítač až do úplného vybití baterie a znovu nabijte baterii. Zopakujte tento postup dvakrát, aby zabezpečit normální provoz baterii.



2. Připojte jeden konec adaptéru síťového napájení k DC-portu na zadní desce počítače (1); připojte šňůru elektrického napájení k AC-adaptéru sítě střídavého proudu (2), a její druhý konec – k pečlivě uzemněné zásuvce elektrického napájení (3).

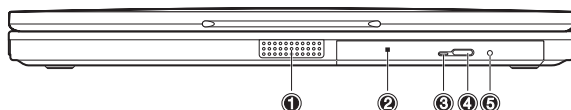


3. Stiskněte západku na displeji počítače (1) a otevřete displej (2) pod pohodlným pro Vás úhlem. Stiskněte vypínač elektrického napájení (3) pro zapnutí počítače. Počítač začne provedení procedury POST (power-on self-test) a začne nahrávání OS Windows.

Krátký přehled

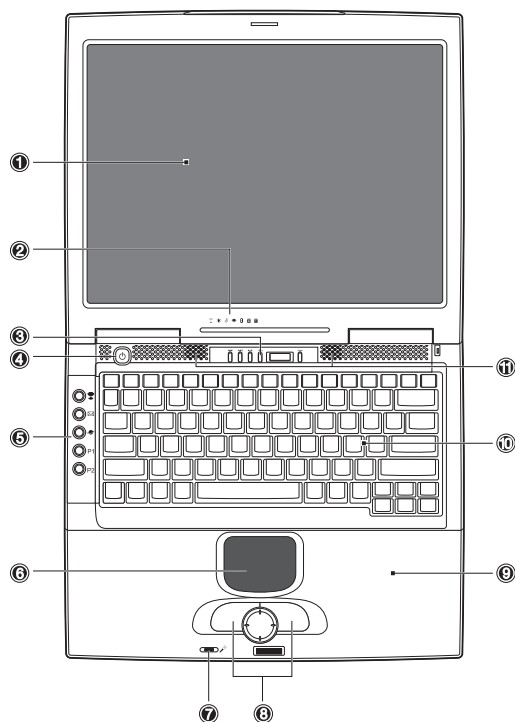
Seznamte se s uvedenou níže informací o Vašem kufříkovém počítači.



Pohled zepředu



#	Prvek	Popis
1	Západka displeje	Stiskněte pro otevření víka displeje.
2	Pohon optických disků	Slouží pro použití CD anebo DVD.
3	LED-indikátor	Indikátor svítí při použití pohonu optických disků.
4	Tlačítko vyjmutí	Stiskněte pro otevření pohonu optických disků.
5	Otvor mimořádného vyjmutí	Zasadíte špendlík pro otevření pohonu optických disků při vypnutém notebooku.

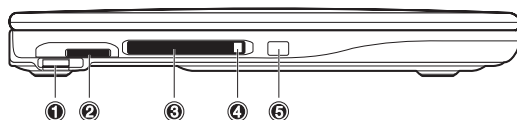
Pohled shora




#	Prvek	Piktogram	Popis
1	Obrazovka displeje		Také se jmenuje LCD, slouží pro vývod informace na obrazovku.
2	Indikátory stavu		LED-indikátory, při zapnutí a vypnutí ukazují stav počítače, jeho funkci a složek.
3	Řídicí panel Super DJ (opcionálně)		Řídicí tlačítka pro přehrávání zvukových souborů.
4	Tlačítko elektrického napájení		Zapíná elektrické napájení počítače.
5	Tlačítka spouštění		Tlačítka pro spouštění často využívaných programů.
6	Sensorový panel Touchpad		Sensorové zařízení ukazování, svými funkcemi analogické myši počítače.
7	Mikrofon		Slouží pro zápis zvuku a hlasů.
8	Klávesy ukazování (levá, pravá a střední)		Funkce levé a pravé kláves jsou analogické funkcím levé a pravé kláves myši.
9	Panel pro dlaně		Zabezpečuje pohodlnou práci při užívání klávesnice notebooku.
10	Klávesnice		Slouží pro zavedení dat do počítače.
11	Reproduktory		Slouží pro reprodukování zvuku.

DZ

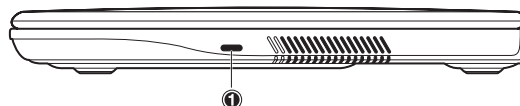
Pohled zleva



#	Prvek	Piktogram	Popis
1	Regulátor hlasitosti		Používá se pro regulování hladiny hlasitosti.
2	Konektor pro vnější paměť (Memory Stick)/Secure Digital (SD-karty) (opcionálně)		Slouží pro napojení vnější paměti / Memory Stick), Secure Digital (SD-karty) anebo MultiMediaCard (MMC) karty.
3	Konektor pro PC-karty		Používá se pro napojení Type II 16-bit PC Card anebo 32-bit CardBus PC Card.
4	Tlačítko vyjmutí PC-karty		Slouží pro vyjmutí PC-karty z konektoru.
5	Infračervený port (opcionálně)		Slouží pro napojení infračervených zařízení (například, tiskárny anebo počítače, které používají tuto technologii).

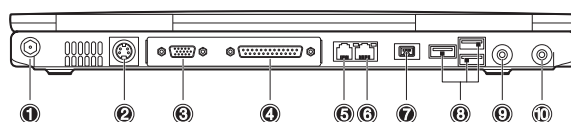
Pohled zprava

20



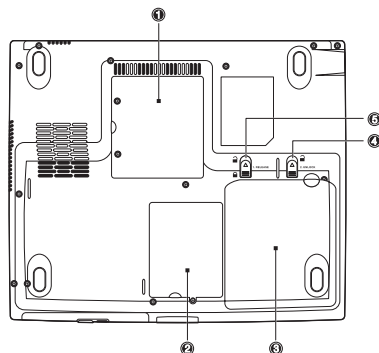
#	Prvek	Piktogram	Popis
1	Bezpečnostní zámek		Používá se počítačový bezpečnostní zámek normy Kensington.

Pohled zezadu



#	Prvek	Piktogram	Popis
1	Zdiřka DC		Slouží pro napojení síťového adaptéra.
2	Port S-video		Slouží pro napojení televizoru anebo displeje typu S-video.
3	Port vnějšího monitoru		Slouží pro napojení vnějšího monitoru s rozlišením až 2048x1536.
4	Paralelní port		Slouží pro napojení paralelního zařízení (například, paralelní tiskárny)
5	Zdiřka pro modem		Slouží pro napojení na telefonní linku (pouze pro modely s zapojeným fax-modemem).
6	Síťová zdiřka		Slouží pro napojení na lokální síť typu Ethernet.
7	Port IEEE 1394		Slouží pro napojení na zařízení kompatibilní s IEEE 1394 (4-pin) (například, digitální videokamera).
8	Porty USB		Slouží pro napojení na USB-zařízení (například, USB digitální kamera).
9	Lineární zdiřka		Slouží pro napojení lineárních zařízení (například, audio anebo stereo CD prohrávač).
10	Zdiřka S/PDIF		Slouží pro napojení audio zařízení (například, reproduktorů, sluchátek); podporuje spojení pro digitální výstup S/PDIF-out.

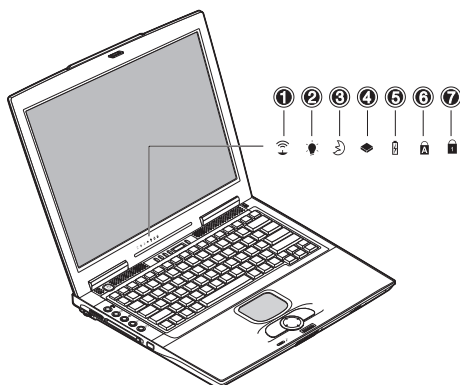
Pohled zdola










#	Prvek	Piktogram	Popis
1	Úsek paměti		Obsahuje hlavní paměť počítače.
2	Úsek pro nevýměnný disk		Obsahuje paměť s nevýměnnými disky
3	Úsek pro baterii		Obsahuje baterii počítače.
4	Západka úseku baterií		Slouží pro vyjmutí baterií.
5	Zámek baterie		Slouží pro zavření/otevření baterie počítače

Indikátory

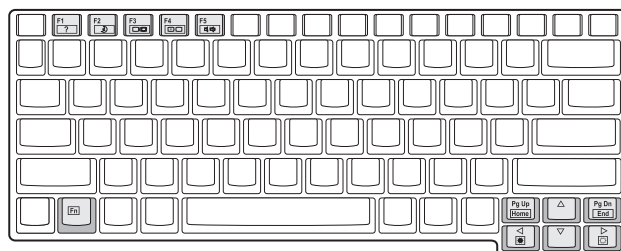
Tento notebook má sedm indikátorů stavu (LED), umístěných vespod obrazovky.







Indikátory napájení a režimu očekávání jsou umístěné v zorném poli dokonce při zavřeném víku displeje.




#	Funkce	Piktogram	Popis
1	Bezdrátové spojení		Indikátor svítí při aktivovaném spojení s bezdrátovou sítí LAN (opcionálně).
2	Napájení		Indikátor svítí, když počítač je zapnut. Indikátor bliká, když baterie je vybitá.
3	Režim očekávání		Indikátor bliká, když počítač vchází do režimu očekávání (Hibernation mode).
4	Pohon disků		Indikátor svítí, když se používá nevýmenný disk, a též pohon CD anebo DVD disků.
5	Nabíjení baterií		Indikátor svítí, když baterie se nabíjí.
6	Režim Caps lock		Indikátor svítí, když je zapnut režim Caps Lock (režim velkých písmen).
7	Režim Num lock (Fn-F11)		Indikátor svítí, když je zapnut režim Numeric Lock (používání číselové klávesnice).

Horké klávesy



V tomto notebooku se používají „horké“ klávesy a jejich kombinace pro zabezpečení přístupu k takovým funkcím, jakými jsou kontrast obrazovky a jeho jas, regulace hlasitosti a nastavení programu konfigurace BIOS.

Horká klávesa	Funkce	Piktogram	Popis
FnF1	Pomoc po horkým klávesám		Ukazuje seznam horkých kláves a jejich funkce.
FnF2	Spící režim		Uvádí počítač do „spícího“ režimu, jehož opce mohou být uloženy v oddílu „Řízení elektrického napájení“ (Power Management) v „Řídicím panelu“ (Control Panel) Windows.
FnF3	Přepínač režimů		Přepíná pracovní režim displeje; displej počítače, vnější monitor (v případě jeho napojení)
FnF4	Osvětlení obrazovky		Vypíná osvětlení obrazovky pro šetření energie. Stiskněte libovolnou klávesu pro nové zapnutí obrazovky.

Horká klávesa	Funkce	Piktogram	Popis
Fn-F5	Zapnutí/vypnutí reproduktorů		Zapíná a vypíná reproduktory; vypíná zvuk.
Fn-PgUp	Domů (Home)		Funguje jako klávesa „Home“ („Domů“).
Fn-PgDn	Konec (End)		Funguje jako klávesa „End“ (Konec).
Fn-→	Zvětšení jasu		Zvětšuje jas obrazovky.
Fn-←	Zmenšení jasu		Zmenšuje jas obrazovky.

72

Aktivace horkých kláves

Pro aktivaci horkých kláves stiskněte a udržte klávesu Fn, potom stiskněte druhou klávesu z kombinace horkých kláves.

Ergonomika klávesnice

Umístěný pod klávesnicí široký a ohnutý podstavec pro dlaně je stvořen dle všech kánonů ergonomiky pro zabezpečení odpočinku pro dlaně během použití klávesnice.



Sensorický panel Touchpad

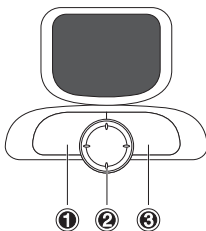
Zabudovaný sensorický panel Touchpad je zařízení ukazování, které snímá pohyb po celé ploše.

To znamená, že ukazovátko sleduje pohyby Vašeho prstu na povrchu sensorického panelu. Jeho umístění ve středu panelu má za úlohu zabezpečit maximální pohodlí pro uživatele.



Základní způsoby používání sensorického panelu

Níže jsou popsány základní způsoby používání sensorického panelu:



- Posouvejte Váším prstem podél panelu pro posuv ukazovátka.
- Stiskněte levou (1) a pravou (2) klávesy, umístěné poblíž panelu pro získání přístupu k funkcím výběru a vykonávání. Funkce těchto dvou kláves jsou analogické funkcím levé a pravé kláves myši. Stisknutí na sensorickém panelu vede k analogickému výsledku.
- Stiskněte čtyřstrannou klávesu posunu pro posun stránky nahoru, dolů, nalevo a napravo. Funkce této klávesy jsou analogické funkcím pásem posunu v přílohách OS Windows.

Funkce	Levé tlačítko	Pravé tlačítko	Střední tlačítko	Natisknutí na panel
Vykonávání	Rychlé dvojité stisknutí			Stiskněte dvakrát (s rychlostí, odpovídající dvojitému stisknutí myši).
Výběr	Stiskněte jednou			Stiskněte jednou
Přetahování	Stiskněte a udržíte, potom použijte prstu pro přetahování ukazovátko na panelu.			Stiskněte dvakrát (s rychlostí, odpovídající dvojitému stisknutí myši) a udržíte prst na panelu po druhém stisknutí, přetahujte ukazovátko.
Přístup ke kontextnímu menu	Stiskněte jednou			
Posun				Stiskněte a udržíte tlačítko v potřebném směru (nahoru, dolů, nalevo, napravo)

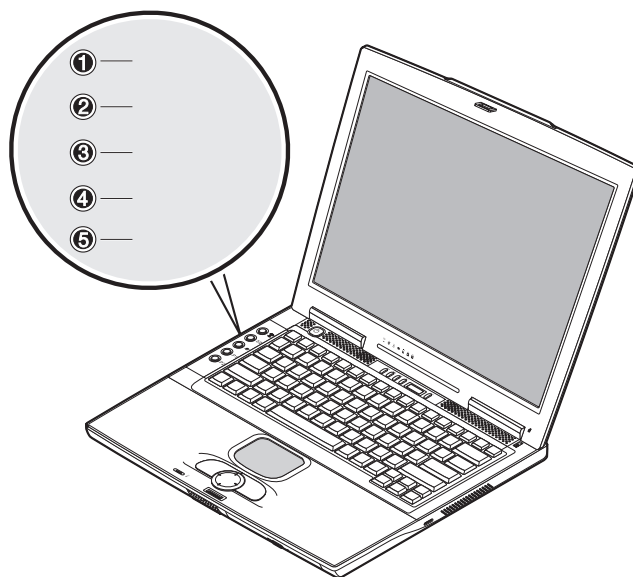
77

Pozor: Během použití sensorového panelu dbejte na to, aby Vaše prsty byly suché a čisté. Udržujte panel v suchu a čistotě. Sensorový panel je velmi citlivý k pohybům prstů. Tedy, čím lehčí je dotyk, tím lepší je reakce panelu. Příliš silné stisknutí nepřivede k lepší odpovídající reakci panelu.

Klávesy startu

Pět kláves startu, které jsou umístěné ve vrchní části klávesnice, se používají pro spuštění často využívaných programů.

22



#	Prvek	Piktogram	Popis
1	Bezdrátové spojení		Tato klávesa se používá pro zapínání/vypínání funkce napojení na bezdrátovou lokální síť LAN
2	E-mail (elektronická pošta)		Tato klávesa se používá pro spuštění přílohy pro práci s elektronickou poštou.
3	Brauzer Internet		Při zamlčení se používá pro spuštění Vašeho Internet brauzera
4	P1		Tato klávesa se naprogramuje uživatelem.
5	P2		Tato klávesa se naprogramuje uživatelem.

Poznámky

V této příloze jsou nejobecnější poznámky o práci Vašeho počítače.

Ustanovení o práci moderního spojení

TBR 21

Toto zařízení je schváleno usnesením Rady Evropy 98/482/ES - „TBR 21“ pro paneuropské spoje v rámci veřejné telefonní sítě Public Switched Telephone Network (PSTN). Nicméně, pro rozdíly jednotlivých norem v některých státech toto schválení není garancí úspěšné práci zařízení v různých částech PSTN. V případě vzniku problémů se musíte obrátit na dodavatele zařízení pro kvalifikovanou pomoc.

Důležité instrukce pro bezpečnost

1. Pozorně si přečtěte tyto instrukce. Uchovejte tyto instrukce pro jejich další použití.
2. Dodržujte všechny upozornění a instrukce, které jsou umístěné na skříni zařízení.
3. Vypínejte zařízení ze sítě napájení po dobu jeho čištění. Nepoužívejte kapalných nebo aerosolových mycích látek. Používejte navlhčených ubrousků.
4. Nepoužívejte zařízení poblíž vodních pramenů.
5. Neinstalujte zařízení na labilní povrch. Zařízení může spadnout a tím sprovokovat vážná mechanická poškození.
6. Otvory na skříni jsou určeny pro ventilaci a ochranu zařízení od přehřátí; pro zabezpečení bezporuchové práce zařízení nezavírejte ventilační otvory. Tyto otvory nesmějí být zavřené při umístění zařízení na takových površích jako jsou postel, pohovka, koberec atd. Toto zařízení nesmí být umístěno poblíž zdrojů tepla, jako jsou radiátory ústředního topení, bez dodržení podmínek dostatečné ventilace.
7. Napájení tohoto zařízení se musí uskutečňovat ze zdroje energie, který je vyznačen na označení. Jestli nejste přesvědčeni v typu zdroje napájení, obraťte se na Vašeho dealera nebo místní elektrickou společnost.
8. Neumísťujte těžké předměty na napájecí šňůru. Neumísťujte napájecí šňůru v průchodech.
9. Při použití prodlužovače přesvědčete se, že hladina napětí zařízení, napojeného na prodlužovač, nepřevyšuje jeho mez. Také se přesvědčete, že výkon všech přístrojů, napojených na jednu zásuvku elektrického napájení, nepřevyšuje stanovenou mez.
10. Nikdy se nepokoušejte vložit nějaké předměty do otvorů skříně, proto že oni mohou být pod napětím, což může vyvolat riziko vzniku požáru nebo úrazu elektrickým proudem. Nepozívejte kapaliny na skříň zařízení.
11. Nepokoušejte samostatně zpravit poruchy zařízení, proto že otevření skříně zařízení může přivést k úrazu elektrickým proudem. Obrácejte se za pomocí na kvalifikované odborníky.
12. Odpojte zařízení od zásuvky elektrického napájení a obraťte se za pomocí na kvalifikované odborníky servisní služby v následujících případech:
 - a. V případě poškození šňůry napájení nebo vidlice šňůry
 - b. V případě pronikání kapaliny do skříně zařízení
 - c. V případě jestli zařízení se dostalo do vody nebo pod déšť
 - d. V případě jestli zařízení nefunguje dokonce při dodržení všech doporučení k opravě poruch. Nepokoušejte se samostatně najít příčinu a řešení vzniklých problémů, s výjimkou případů, popsanych v příručce, proto že to může způsobit další škodu pro zařízení a bude potřebovat další úsilí ze strany technických pracovníků servisní služby.
 - e. Jestli zařízení spadlo a/nebo jeho skříň je poškozena.
 - f. V případě jestli jsou zjevné značné odchylky v práci zařízení, které potřebují obrácení na servisní službu.
13. Uskutečňte výměnu baterie téhož typu nebo jiného typu, doporučeného výrobcem. Zužijte baterie dle pokynů výrobce. Používání baterií jiných typů může představovat riziko vzniku požáru nebo výbuchu. Svěřte výměnu banerů kvalifikovaným odborníkům.
14. Upozornění! Při nesprávné výměně baterií existuje riziko výbuchu. Nepokoušejte se rozebírat, lámat baterii nebo její kontakty, propichávat nebo házet baterii do vody nebo do ohně. Skladujte baterii b místech, nedostupných pro děti. Zužijte baterie dle pokynů výrobce.
15. Používejte pouze schválené pro provoz síťové adaptéry. Používání nesprávného síťového adaptéra může způsobit vážnou škodu pro Váš notebook. Musíte používat síťové adaptéry následujících typů: UL listed/CSA certified, type SPT-2, rated 7A 125 V minimum, VDE approved nebo jich ekvivalenty. Nejvyšší délka – 15 stop (4.6 metrů).

Ustanovení o použití laserových zařízení

Tento CD-ROM/DVD-ROM má označení CLASS 1 LASER PRODUCT, umístěné na skříni CD-ROM/DVD-ROM s následujícím obsahem:

D

CLASS 1 LASER PRODUCT

CAUTION: VISIBLE AND INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN.
AVOID EXPOSURE TO BEAM.

Ustanovení o použití baterie

POZOR

Při nesprávné výměně baterií existuje riziko výbuchu. Uskutečňte výměnu baterie téhož typu nebo jiného typu, doporučeného výrobcem. Zůžítujte baterie dle pokynů výrobce.

Prohlášení korporace Macrovision o technologiích ochrany autorských práv

Tento produkt obsahuje technologií ochrany autorských práv, všechny práva na kterou má Macrovision Corporation a jiné spoluvlastníky práv. Použití této technologie musí se dohodovat s Macrovision Corporation a je určeno výlučně pro individuální použití, s výjimkou případů, zvláště dohodnutých s Macrovision Corporation. Konstruktivní změny jsou přísně zakázané.

Je bráněno patentami USA aa 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098 ř 4,907,093 (licenzování výlučně pro individuální použití).

Ustanovení o technologii LCD

LCD-zařízení je vyrobeno s využitím vysokotechnologických výrobních postupů. Nicméně, některé piksle LCD-zařízení se mohou rozsvítit spontánně anebo se projevovat na obrazovce v podobě černých anebo barevných teček. Tato zvláštnost není brakem a neovlivňuje kvalitu zobrazení.

Prestigio Nobile 151 - Sprievodca užívateľa

Úvod

Tento prenosný počítač v sebe spája výdobytky súčasných technológií a kompaktný design.

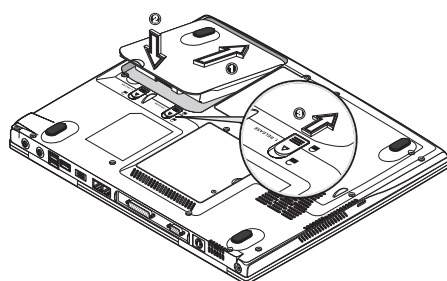
Tento návod je určený na zodpovedanie väčšiny otázok spojených s každodenným používaním počítača. Môžete tiež využiť výhody "online HELP" súborov, ktoré sú dostupné k programom dodávaným k notebooku.

Dúfame, že používanie tohto prenosného počítača poskytne Vám ozajstný pôžitok. Ak ho budete správne používať, počítač Vám poslúži dlhé roky.

SK

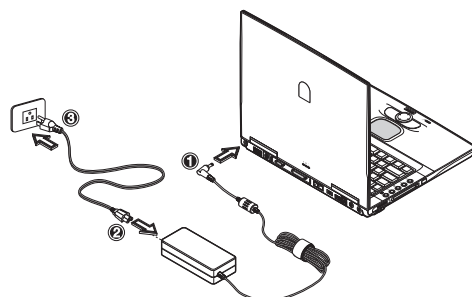
Zapojenie počítača

Zapojenie počítača sa uskutočňuje pomocou 3 jednoduchých operácií.

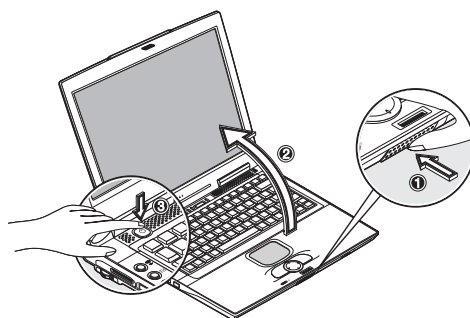


1. Vložte batériu do úložného priestoru (1); mierne pritlačte batériu (2) do cvaknutia. Potom zatvorte západku batérie (3)

Pozor! Pri prvej skúške ju nezabudnite nabiť. Potom odpojte adaptér sieťovej prípojky, používajte počítač do plného vybitia batérie a opäť nabíjajte batériu. Vykonajte horeuvedenú procedúru dvakrát, aby ste zabezpečili normálnu činnosť batérie.



2. Pripojte jeden koniec adaptéra sieťovej prípojky do DC-portu na zadnej čelnej doske počítača (1); zapojte šnúru elektrického napájania do AC-adaptéra na striedavý prúd (2), a druhý jeho koniec – do starostlivo uzemnenej ružice elektrického napájania (3).

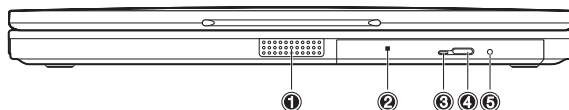


3. Stlačte západku na displeji počítača (1) a otvorte displej (2) pod pre Vás vhodným uhlom. Stlačte vypínač elektrického napájania (3) tak, aby ste zapli počítač. Spustí sa POST (power-on self-test) procedúra a následne sa spustí operačný systém Windows.

Popis mobilného počítača

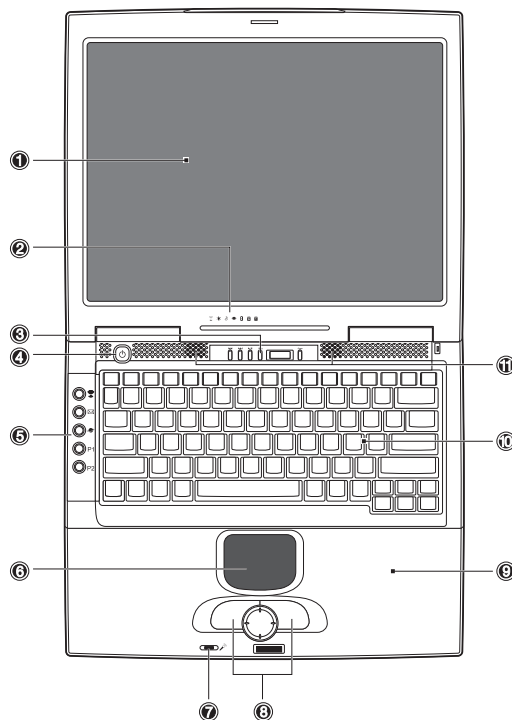
Prečítajte si bližšie informácie o Vašom počítači.



SK Pohľad z prednej strany



#	Popis položiek	Popis
1	Západka displeja.	Stlačte, aby ste otvorili veko displeja.
2	Pohon optických diskov.	Slúži na používanie CD alebo DVD.
3	Svetlodiódový indikátor.	Indikátor svieti pri používaní pohonu optických diskov.
4	Vyberacie tlačidlo.	Stlačte, aby ste otvorili pohon optických diskov.
5	Otvor núdzového vyberania.	Vložte ihlicu, aby ste otvorili pohon optických diskov pri vypnutom notebooku.

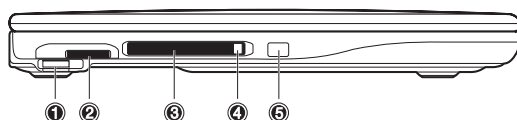
Pohľad zhora




#	Popis položiek	Piktogram	Opis
1.	Tienidlo displeja		Tak tiež sa požíva názov LCD. Slúži pre yobrazovanie aplikácií.
2.	Indikátory stavu		Svetlodiódové indikátory. Pri zapojení a vypnutí ukazujú stav počítača, jeho funkcie a komponenty.
3.	Ovládací panel Super DJ (opcionálne)		Tlačidlo ovládania pre prehrávanie zvukových súborov.
4.	Tlačidlo zapínania		Zapína počítač.
5.	Tlačidlá uvedenia do činnosti		Tlačidlá určené pre spustenie často používaných programov. Pozri str. 21 pre získanie podrobnejších informácií.
6.	Senzorový panel Touchpad		Senzorové ukazovacie zariadenie, funkciami obdobné myši počítača.
7.	Mikrofón		Slúži pre zvukové a hlasové záznamy.
8.	Ukazovacie klávesy (ľavá, pravá a centrálna).		Ľavá a pravá klávesa slúžia obdobne ako ľavé a pravé tlačítko počítačovej myši.
9.	Panel pre dlane		Zabezpečí komfortnú prácu pri použití klávesnice mobilného počítača.
10.	Klávesnica		Slúži pre vstup údajov do počítača.
11.	Reproduktory		Slúži pre reprodukciu zvuku.

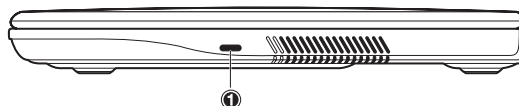
SK

Pohľad zľava



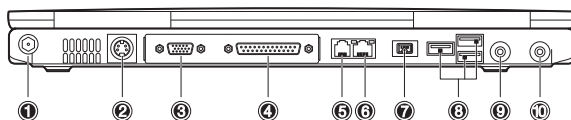
#	Popis položiek	Piktogram	Popis
1.	Regulátor hlasitosti		Používa sa pre reguláciu hlasitosti.
2.	Konektor pre externú pamäť (Memory Stick)/Secure Digital karty		Slúži pre zapájanie externej pamäťovej jednotky (Memory Stick), Secure Digital karty (SD) alebo MultiMedia karty (MMC).
3.	Konektor pre PC karty		Používa sa pre pripájanie Type II 16-bit PC alebo 32-bit CardBus PC kariet.
4.	Tlačidlo vyberania PC karty		Slúži pre vyberanie PC karty z konektoru.
5.	Infračervený port		Slúži pre pripájanie so zariadeniami vlastiacimi infračervený port (napríklad, tlačiarne alebo počítača).











Pohľad sprava



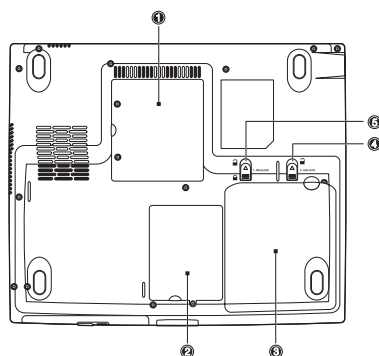
#	Popis položiek	Piktogram	Popis
1	Zámok bezpečnosti		Pripojenie zabezpečovacieho zariadenia kompatibilného s Kensington lockom.



Pohľad zo zadnej strany



#	Popis položiek	Piktogram	Popis
1	DC výstup		Slúži pre pripojenie sieťového adaptéra.
2	S-video výstup		Slúži pre pripojenie televízora alebo displeja typu S-video.
3	Výstup pre externý monitor		Výstup pre pripojenie monitoru s rozlíšením do 2048 x 1536.
4	Paralelný port		Slúži pre zapojenie zariadenia s paralelným vstupom (napr. tlačiareň).
5	Výstup pre modem		Slúži pre zapojenie na telefónnu sieť (platí len pre modely s vnútorným fax-modemom).
6	Výstup pre sieť		Slúži pre zapojenie na počítačovú sieť typu Ethernet.
7	IEEE 1394 výstup		Slúži pre zapojenie na zariadenia, zlučiteľné s IEEE 1394 (4-pin) (napr. digitálna video kamera).
8	USB výstupy		Slúžia pre zapojenie na USB-zariadenia (napr. USB digitálne kamery).
9	Line-in jack		Slúži pre zapojenie líniových zariadení (napríklad: audio alebo stereo CD prehrávač).
10.	S/PDIF výstup		Slúži pre zapojenie audio-zariadení (napríklad, stĺpov, slúchadiel); podporuje spojenie pre číslíkový výstup S/PDIF-out

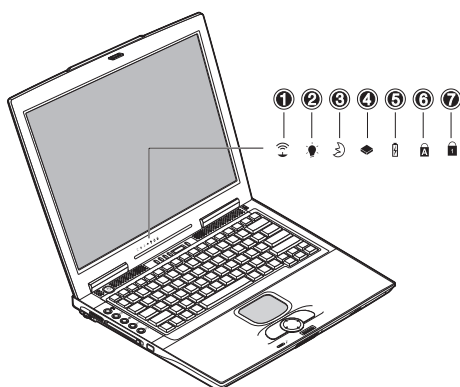
Pohľad zdola










#	Popis položiek	Piktogram	Popis
1.	Úsek pamäti		Miesto pre hlavnú pamäť počítača (RAM).
2.	Úsek pre pevný disk		Miesto pre pevný disk (HDD).
3.	Úsek batérie		Obsahuje batériu počítača.
4.	Západka úseku batérie		Slúži pre vyťahovanie batérie.
5.	Zámok batérie		Slúži pre zamknutie/odmknutie batérie počítača.

Indikátory

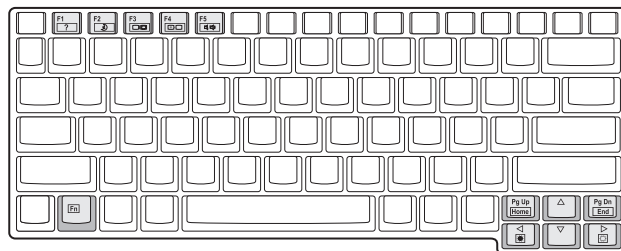
Tento notebook má sedem indikátorov stavu (LEDs), rozmiestnených na spodnej časti displeja







Indikátory napájania a Standby režimu sú rozmiestnené v zornom poli aj pri zatvorenom kryte displeja.




#	Funkcia	Piktogram	Popis
1	Bezdrôtové spojenie		Indikátor svieti pri aktívnom bezdrôtovom spojení so sieťou LAN.
2	Napájanie		Indikátor svieti, keď počítač je zapnutý. Indikátor blinká, keď batérie je vybitá.
3	Režim Standby		Indikátor blinká, keď počítač vchádza do režimu očakávania (Hibernation mode).
4	Indikácia aktivity diskových jednotiek		Indikátor svieti pri používaní pevného disku, CD alebo DVD mechaniky.
5	Nabíjanie batérie		Indikátor svieti, keď batéria sa nabíja.
6	Režim Caps lock		Indikátor svieti, keď je zapnutý režim Caps lock (režim VEĽKÝCH písmen).
7	Režim Num lock (Fn-F11)		Indikátor svieti, keď je zapnutý režim Numeric lock (používanie číselnej klávesnice).

“Horúce klávesy”



V tomto notebooku sa používajú „klávesy rýchlej voľby“ a ich kombinácie pre prístup k takým funkciám, ako sú napr. kontrast tienidla a jeho jas, regulácia hlasitosti a nastavenie programu konfigurovania BIOS-u.

Popis „horúcich kláves”	Funkcia	Piktogram	Popis
Fn-F1	Pomoc „horúcimi klávesami”		Ukazuje zoznam „kláves rýchlej voľby“ aj ich funkcie
Fn-F2	Spiaci režim		Uvádza počítač do „spiacieho“ režimu, opcie ktorého môžu byť určené v časti „Ovládanie elektrickým napájaním“ (Power Management) v „Panele ovládania“ (Control Panel) Windows.
Fn-F3	Prepínač režimov		Prepína režim práce displeja; displej počítača a vonkajší monitor (v prípade jeho pripojenia).
Fn-F4	Podsvietenie tienidla		Vypína podsvietenie displeja pre šetrenie energie. Stlačte ktorýkoľvek kláves, aby ste znova zapli podsvietenie.

Popis "horúcich kláves"	Funkcia	Piktogram	Popis
Fn+F5	Zapojenie / vypnutie reproduktorov		Zapína a vypína reproduktory; vypína zvuk.
Fn+PgUp	Domov (Home)		Funguje rovnako ako klávesa „Home“ („Domov“)
Fn+PgDn	Koniec (End)		Funguje rovnako ako klávesa „End“ („Koniec“)
Fn ->	Zvýšenie jasů		Zvyšuje jas displeja
Fn<-	Znižuje jas		Znižuje jas displeja

SK

Aktivácia "horúcich kláves"

Aby ste aktivovali „klávesy rýchlej voľby“, stlačte a podržte klávesu Fn a potom stlačte druhú klávesu z vybraných horúcich klávesov.

Ergonomika klávesnice

Pod klávesnicou je rozmiestnená široká a zohnutá podložka pre dlane, vytvorená podľa všetkých pravidiel ergonomiky, aby zaistila oddych pre dlane pri použití klávesnice.



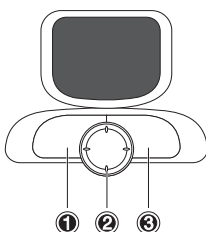
Senzorový panel Touchpad

Zabudovaný senzorový panel Touchpad je zariadením, ktoré sníma pohyby na svojom povrchu. To znamená, že kurzor nasleduje pohyby Vášho prsta na povrchu senzorového panelu. Jeho centrálné rozmiestnenie na panelu zaisťuje maximálny komfort používateľovi.



Základné postupy používania senzorového panelu

Nižšie sú uvedené postupy používania senzorového panelu



- posúvajte Váš prst pozdĺž panelu, aby ste presunuli kurzor
- stlačte ľavú (1) a pravú (2) klávesu, ktoré sú rozmiestnené blízko panelu, aby sa Vám umožnil prístup k funkciám výberu a výkonu. Tieto dve klávesy sú svojimi funkciami obdobné ľavej a pravej klávese myši. Stlačenie na samom senzorovom panele vedie k analogickému výsledku.
- Tlačítko rolovania, stlačte smer doľava, doprava, hore, dole, podľa požiadavky rolovania po obrazovke.

Funkcia	Ľavé tlačidlo	Pravé tlačidlo	Centrálné tlačidlo	Stlačenie na panel
Splnenie	Rychlé dvojnásobné stlačenie			Stlačte dvakrát (s rýchlosťou, zodpovedajúcou rýchlosti dvojitého stlačenia myši).
Výber	Kliknite jeden krát.			Stlačte jeden krát.
Ťahanie	Stlačte a pridržajte, potom používajte prst pre pretáhanie kursoru po panele.			Stlačte dvakrát (s rýchlosťou zodpovedajúcej rýchlosti dvojnásobného stlačenia myši) udržiavajúc prst na panele po druhom stlačení, pretahujte kursor.
Pristup ku kontextovému menu	Kliknite jeden krát.			
Rolovanie				Stlačte a držte tlačidlo v potrebnom smere (hore, dolu, vľavo, vpravo).

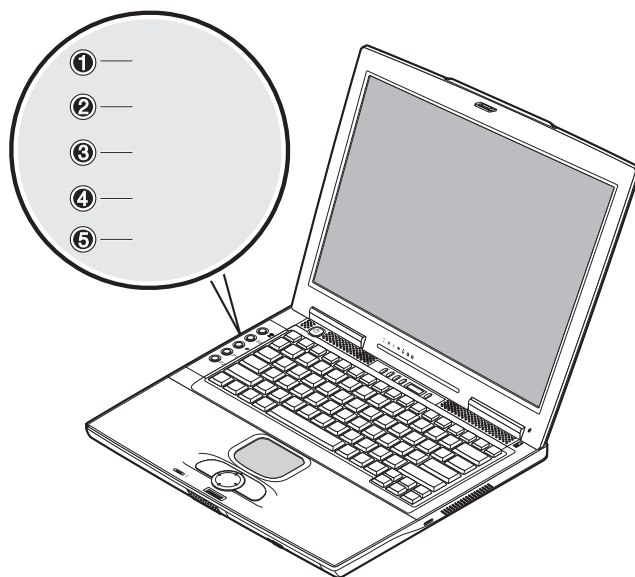
SK




Pozor! Pri používaní senzorového panelu dbajte na to, aby Vaše prsty boli suché a čisté. Udržiavajte panel v čistote a suchu. Senzorový panel je veľmi citlivý na pohyby prstov. Teda čím je ľahší dotyk, tým bude lepšia reakcia panelu. Príliš silný dotyk neprivedie k lepšej odvetnej reakcii panelu.

Klávesy spúšťania

V hornej časti klávesnice je rozmiestnených päť kláves spúšťania, používajú sa pre spustenie často používaných programov

SK



#	Popis položiek	Piktogram	Opis
1	Bezdrôtové spojenie		Táto klávesa sa používa pre zapojenie/vypnutie funkcie bezdrôtového zapojenia sa na miestnu sieť LAN
2	E-mail (elektronická pošta)		Táto klávesa sa používa pre spustenie aplikácie pre prácu s elektronickou poštou
3	Internet prehliadač		Používa sa pre spustenie Vášho Internet prehliadača.
4	P1		Táto klávesa sa programuje používateľom.
5	P2		Táto klávesa sa programuje používateľom.

Poznámky

V tejto prílohe nájdete všeobecné poznámky k Vášmu PC

Predpisy o práci modemového spojenia

SK

TBR 21

Toto zariadenie je schválené rozhodnutím Rady Európy 98/482/EC "TBR 21" pre panevropské spojenia v mediách spoločnej telefónnej siete Publik Telephone Network (PSTN). Kvôli rozdielom individuálnych štandardov niektorých krajín toto schválenie nie je zárukou bezproblémovej funkčnosti modemového vybavenia vo všetkých sieťach PSTN. V prípade vzniku problémov spojte sa s dodávateľom pre získanie kvalifikovanej pomoci.

Dôležité bezpečnostné predpisy

1. Pozorne si prečítajte a uchovajte tieto predpisy.
2. Pridržiavajte sa predpisov a upozornení, rozmiestnených na zariadení.
3. Vypínajte zariadenie zo siete napájania, keď ho čistíte. Nepoužívajte kvapalinové alebo aerosólné pracie prostriedky. Používajte vlhké handričky.
4. Nepoužívajte zariadenie blízko zdrojov vody.
5. Nemontujte zariadenie na nestabilnom mieste. Zariadenie môže padnúť a čo môže mať za následok vážne mechanické poškodenia.
6. Otvory na telese sú určené pre ventiláciu a ochranu zariadenia pred prehrievaním; aby bol zabezpečený bezporuchový chod zariadenia, nezatvárajte vetracie otvory. Tieto otvory nemajú byť zatvorené v prípade rozmiestnenia zariadenia na takých povrchoch, ako sú posteľ, diván atď. Nie je možné umiestniť zariadenie blízko zdrojov tepla – takých, ako vykurovacie teleso ústredného kúrenia, bez zachovania podmienok postačujúcej ventilácii.
7. Napájanie tohto zariadenia sa uskutočňuje zo zdrojov energie uvedených na označovacom štítku. Keď nie ste presvedčení o type zdroja napájania, obráťte sa na svojho dealera alebo na miestnu elektrárenskú spoločnosť.
8. Neukladajte ťažké predmety na napajaciu šnúru. Nerozmiestňujte šnúru v prechodoch.
9. Keď používate predlžovačku, presvedčte sa, že hladina napätia zariadení, zapojeného na predlžovačku, neprekračuje jeho medze. Presvedčte sa tiež, že výkon všetkých prístrojov, zapojených na jednu zásuvku, neprekračuje stanovenú medzu.
10. Nikdy sa nepokúšajte vsúvať predmety do otvorov telesa, pretože môžu byť pod napätím, a toto vedie k riziku vzniku požiaru alebo k zasiahnutiu prúdom. Nevylievajte kvapalinu na teleso prístroja.
11. Nepokúšajte sa samostatne opraviť poškodenie zariadenia, pretože otváranie telesa prístroja môže viesť k zasiahnutiu elektrickým prúdom. Obráťte sa na kvalifikovaného odborníka.
12. Odpojte zariadenie zo zásuvky a obráťte sa na kvalifikovaných odborníkov obsluhy v týchto prípadoch:
 - a) v prípade poškodenia šnúry napájania alebo zástrčky
 - b) v prípade, keď sa kvapalina dostane do telesa zariadenia
 - c) v prípade, keď sa zariadenie dostane do vody
 - d) v prípade, keď zariadenie nefunguje ani pri dodržiavaní všetkých pokynov, týkajúcich sa opravy poškodení. Nepokúšajte sa samostatne nájsť príčinu a riešenie vzniklých problémov, okrem prípadov, opísaných v návode, pretože toto môže viesť k ďalšiemu spôsobeniu škody na zariadení.
 - e) v prípade, keď zariadenie padlo a/ alebo jeho teleso je poškodené
 - f) v prípade, keď sú viditeľné značné odchýlky v činnosti zariadenia, ktoré vyžadujú obrátiť sa na servisnú službu.
13. Vymenťte batériu za batériu toho istého typu alebo nového typu, ktorý odporúčajú výrobcovia. Využívajte batérie podľa predpisov výrobcu. Používanie batérií iných typov môže viesť ku vzniku požiaru alebo výbuchu. Prenehajte zmenu batérie kvalifikovanému odborníkovi.
14. Upozornenie! V prípade nesprávnej zámeny batérie existuje riziko výbuchu. Nepokúšajte sa batériu rozoberať, lámať batériu alebo jej kontakty, prepichovať alebo hádzať do vody alebo do ohňa. Uchovávajte batériu v miestach nedostupných pre deti. Zlikvidujte batériu podľa inštrukcií výrobcov.
15. Používajte len odporúčané sieťové adaptéry. Používanie nesprávneho sieťového adaptéra môže vážne poškodiť Váš notebook. Odporúčame Vám používať sieťové adaptéry nasledujúcich typov: UL listed/CSA certified, type SPT-2, rated 7A 125V minimum, VDE approved alebo ich ekvivalenty. Limitná dĺžka je 15 stop (4,6 metra).



Predpisy o používání laserových zařízení

Tento CD-ROM/DVD-ROM má označení CLASS 1 LASER PRODUCT, umístěné na telese CD-ROM/DVD-ROM, následujícího obsahu:

SK

CLASS 1 LASER PRODUCT

CAUTION: VISIBLE AND INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN.

AVOID EXPOSURE TO BEAM.

Pokyny k prevádzke batérii

POZOR!

V prípade nesprávnej zámeny batérie existuje riziko výbuchu. Vymieňajte batériu za novú, typu, ktorý odporúča výrobca. Zlikvidujte použité batérie v súlade s inštrukciami výrobcu.

Oznámenie korporácie Macrovision o ochrane autorských práv

Tento produkt obsahuje technológiu spadajúcu pod ochranu autorských práv, na ktorú všetky práva vlastní Macrovision Corporation aj iní spoludržiteľia práv. Používanie tejto technológie musí byť ko-ordinované s Macrovision Corporation a je určené výnimočne pre individuálneho používateľa, okrem prípadov, osobitne dohodnutých s Macrovision Corporation. Vnásanie konštrukčných zmien je prísne zakázané. Je chránené patentmi USA č.č. 4, 631, 603, 4, 577, 216, 4, 819, 098 aj 4, 907, 093 (je povolené len pre individuálne používanie).

Predpisy o technológii LCD (ŽKI)

Dodávané v komplete LCD-zariadenie je vyhotovené s použitím vysokotechnologických výrobných procesov. Niektoré pixle ŽKI-zariadenia sa môžu ukazovať na displeji ako čierne alebo farebné body. Táto zvláštnosť nie je výrobnou vadou a nemá vplyv na kvalitu obrazu.



Prestigio Nobile 151 - Instrukcja obsługi

Wstęp

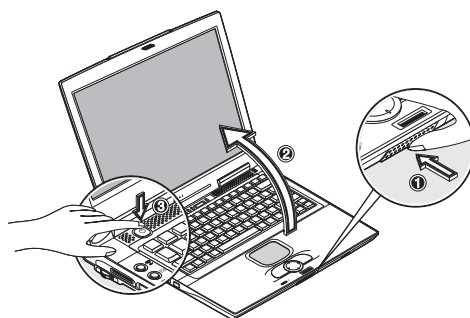
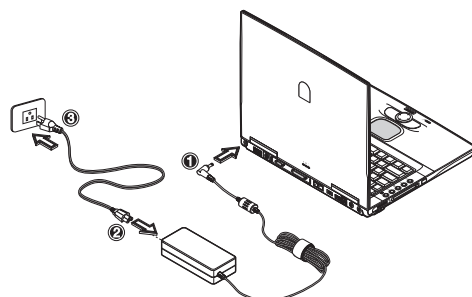
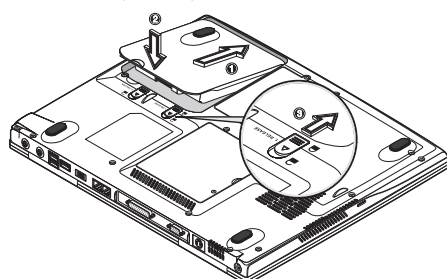
Dziękujemy Państwu za zakup komputera przenośnego PRESTIGIO. Łączy on w sobie najnowsze osiągnięcia nowoczesnych technologii i atrakcyjne wzornictwo.

Niniejsza instrukcja udzieli Państwu odpowiedzi na wszelkie pytania związane z codziennym korzystaniem z komputera. W przypadku pytań dotyczących oprogramowania dostarczanego wraz z komputerem możecie Państwo korzystać z działów wsparcia technicznego producentów zainstalowanych aplikacji.

Spodziewamy się, że korzystanie z komputera przenośnego sprawi Państwu prawdziwą przyjemność. Pod warunkiem prawidłowego użytkowania dany komputer będzie służył Państwu przez lata.

Włączenie komputera

Komputer włącza się za pomocą 3 prostych czynów:



1. Wstawić baterię pod kątem (1); lekko przycisnąć baterię (2) aż do trzasku. Następnie zamknąć zatrzask baterii (3).

Uwaga: Przy stosowaniu baterii po raz pierwszy nie zapomnijcie ją całkowicie naładować. Następnie należy odłączyć adapter zasilania sieciowego i korzystać z komputera do całkowitego wyładowania baterii, po czym ponownie ją naładować. Należy wykonać powyższe zabiegi dwukrotnie w celu zapewnienia optymalnego czasu działania baterii.

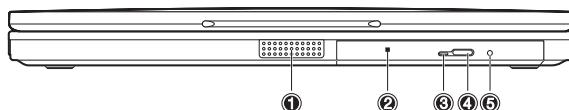
2. Podłączyć jeden koniec adapteru zasilania sieciowego do portu na tylnej ścianie komputera (1); podłączyć kabel zasilający do zasilacza dostarczonego z notebookiem (2), drugi zaś jego koniec do uziemionego gniazdka zasilania (3).

3. Nacisnąć zatrzask na wyświetlaczu komputera (1) i otworzyć wyświetlacz pod pasującym dla Państwa kątem. Nacisnąć włącznik zasilania (3), żeby włączyć komputer. Komputer zacznie wykonanie procedury POST (power-on self-test) i ładowanie systemu operacyjnego.

Krótki przegląd

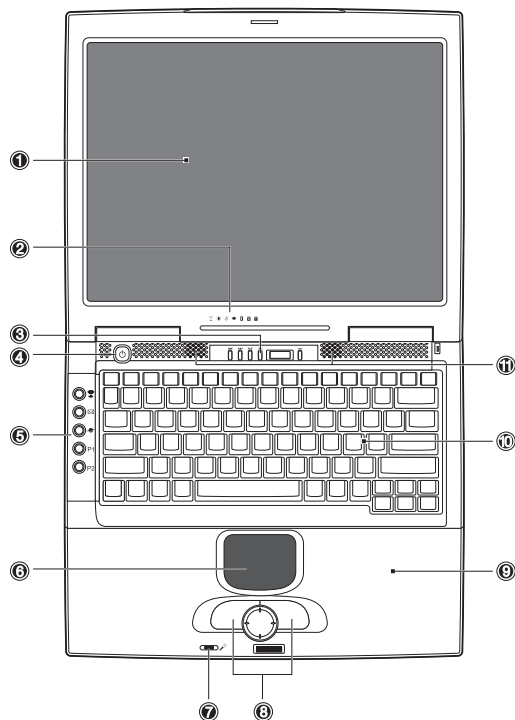
Proszę Państwa się zapoznać z niżej podaną informacją o komputerze przenośnym.



Widok z przodu



#	Opis	Elementu
1	Zatrzask wyświetlacza.	Naciśnięcie uwalnia pokrywę wyświetlacza
2	Stacja dysków optycznych.	Służy do odczytu płyt CD lub DVD oraz do zapisu płyt CD-RW
3	Dioda informacyjna.	Dioda się zapala przy wykorzystaniu stacji dysków optycznych.
4	Przycisk otwarcia napędu optycznego.	Naciśnięcie powoduje otwarcie stacji dysków optycznych.
5	Otwór awaryjnego otwarcia napędu optycznego.	W przypadku konieczności otwarcia napędu optycznego w przypadku braku źródła zasilania możemy uwolnić napęd za pomocą np. spinacza biurowego.

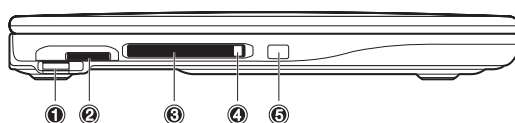
Widok z góry




#	Element	Piktogram	Opis
1	Ekran wyświetlacza.		Określany także jako LCD, służy do wyświetlania informacji na ekranie
2	Diody aktywności.		Diody określające aktywność włączonego komputera, jego poszczególnych elementów oraz wykonywanych czynności.
3	Panel sterowania Super DJ (opcjonalnie)		Przyciski sterowania plików muzycznych nagranych na płycie umieszczonej w napędzie optycznym.
4	Przycisk zasilania		Włącza zasilanie komputera.
5	Przyciski uruchomienia.		Programowalne przyciski przeznaczone do uruchomienia najczęściej używanych programów.
6	Panel sensoryczna Touchpad.		Urządzenie sensoryczne, działa analogicznie do działania myszy komputera.
7	Mikrofon		Służy do nagrywania dźwięków i głosu.
8	Klawisze wskazania.		Lewy i prawy klawisz. Ich działanie jest analogiczne do prawego i lewego klawisza myszy.
9	Panel dla dłoni		Zapewnia komfortową pracę przy wykorzystaniu klawiatury komputera przenośnego.
10	Klawiatura		Służy do wprowadzenia danych do komputera
11	Głośniki.		Służą do odtworzenia dźwięków

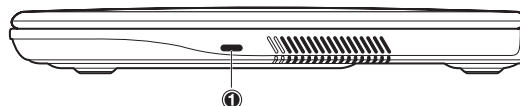
PL

Widok z lewej strony



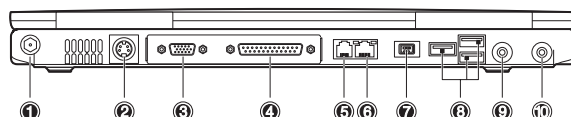
#	Element	Piktogram	Opis
1	Regulator głośności.		Stosuje się do regulowania poziomu głośności.
2	Gniazdo Pamięci zewnętrznych.		Służy do podłączenia pamięci zewnętrznej Memory Stick, Secure Digital lub MultiMediaCard.
3	Gniazdo PCMCIA.		Wykorzystuje się dla podłączenia kart PCMCIA Type II 16-bit PC lub 32-bit CardBus
4	Przycisk uwalniający kartę PCMCIA.		Służy do wyjmowania kart PCMCIA z gniazda.
5	Port podczerwieni		Służy do podłączenia urządzeń poprzez podczerwień (na przykład drukarki czy komputera wykorzystującego daną technologię)

Widok z prawej strony



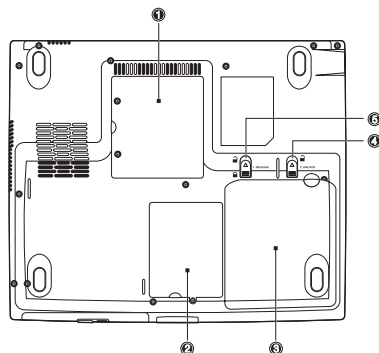
#	Element	Piktogram	Opis
1	Zamek bezpieczeństwa		Służy do zamocowania zamka bezpieczeństwa typu Kensington.



Widok z tyłu



#	Element	Piktogram	Opis
1	Gniazdo zasilania		Służy do podłączenia adaptera sieciowego
2	Port S-video		Służy do podłączenia telewizora lub wyświetlacza typu S-video.
3	Port monitora zewnętrznego		Służy do podłączenia monitora zewnętrznego (maks. Rozdzielczość 2048x1536).
4	Port równoległy		Służy do podłączenia urządzenia równoległego (na przykład drukarki)
5	Gniazdo modemu		Służy do podłączenia się do linii telefonicznej (tylko dla modeli z wewnętrznym faks-modemem)
6	Gniazdo sieciowe		Służy do podłączenia do sieci lokalnej typu Ethernet.
7	Port IEEE 1394		Służy do podłączenia urządzeń zgodnych z IEEE 1394 (4-pin) (na przykład kamera cyfrowa wideo)
8	Porty USB		Służą do podłączenia urządzeń USB
9	Gniazdo liniowe		Służy do podłączenia urządzeń liniowych (na przykład audio lub odtwarzacz CD)
10	Gniazdo S/PDIF		Służy do podłączenia urządzeń odtwarzających dźwięk (na przykład wzmacniacz, słuchawek).

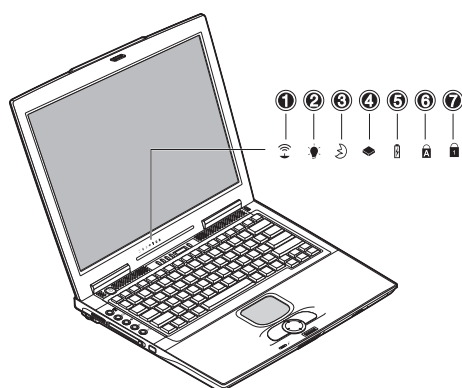
Widok z dołu








#	Element	Piktogram	Opis
1	Sloty pamięci		Służą do zainstalowania pamięci operacyjnej komputera.
2	Gniazdo dysku twardego		Służy do zainstalowania dysku twardego.
3	Gniazdo baterii		Zawiera baterię komputera.
4	Zatrząsk baterii		Służy do wyjęcia baterii
5	Zamek baterii		Służy do zamykania/otwierania baterii komputera.

Diody

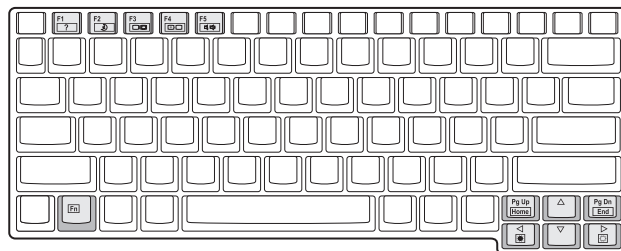
Dany komputer przenośny posiada siedem diod stanu (LEDs) umieszczonych na dole ekranu.







Indykatory zasilania i stanu oczekiwania są umieszczone w zasięgu widzenia nawet przy zamkniętej pokrywie wyświetlacza.




#	Funkcja	Piktogram	Opis
1	Połączenie bezprzewodowe		Indykator się zapala przy zaktywizowanym połączeniu z siecią bezprzewodową LAN (opcjonalnie)
2	Zasilanie		Indykator świeci się, kiedy komputer jest włączony. Dioda mruga, kiedy bateria jest rozładowana.
3	Stan oczekiwania		Dioda mruga, kiedy komputer wchodzi w stan oczekiwania (stan hibernacji).
4	Stacja dysków		Indykator świeci się, kiedy pracuje dysk twardy oraz stacja dysków CD lub DVD.
5	Ładowanie baterii		Indykator świeci się, gdy ładuje się bateria.
6	Caps lock		Indykator świeci się, gdy włączony jest Caps Lock (wielkie litery)
7	Stan Num lock (Fn-F11)		Indykator świeci się, kiedy włączony jest Numeric Lock (wykorzystanie klawiatury cyfrowej).

Klawisze skrótu



W zakupionym komputerze stosowane są klawisze skrótu oraz kombinacje dostępu do takich funkcji jak kontrast ekranu i jego wyrazistość, regulowanie głośności oraz uruchomienie BIOS.

Klawisz skrótu	Funkcja	Piktogram	Opis
Fn-F1	Pomoc		Opisuje listę klawiszy skrótnych oraz ich funkcje.
Fn-F2	Hibernacja		Wprowadza komputer w stan uspienia, opcje te mogą być skonfigurowane w dziale „Sterowanie zasilaniem energią elektryczną” (Power Management) w „Panelu sterowania” (Control Panel) Windows.
Fn-F3	Przełącznik wyświetlacza		Przełącza stan pracy wyświetlacza; wyświetlacz komputera, monitor zewnętrzny (w razie jego podłączenia)
Fn-F4	Podświetlenie		Wylącza podświetlenie ekranu w celu zachowania energii. Aby ponownie włączyć podświetlenie ekranu, należy nacisnąć jakikolwiek klawisz.

Klawisz skrótu	Funkcja	Piktogram	Opis
Fn+F5	Sterowanie dźwiękiem		Włącza i wyłącza głośniki, wyłącza dźwięk.
Fn+PgUp	Wstecz (Home)		Działa jak klawisz "Home" ("Wstecz").
Fn+PgDn	Koniec (End)		Działa tak samo jak klawisz "End" ("Koniec").
Fn->	Kontrast		Zwiększa kontrast ekranu.
Fn-<	Kontrast		Zmniejsza wyrazistość ekranu.

PL

Aktywizowanie klawiszy skrótu

W celu aktywizowania klawiszy skrótu należy nacisnąć i trzymać klawisz Fn, potem nacisnąć inny klawisz z kombinacji klawiszy skrótu

Ergonomia klawiatury

Umieszczona pod klawiaturą szeroka i wygięta podstawa dla dłoni jest stworzona zgodnie z wszelkimi prawami ergonomii po to, żeby zapewnić odpoczynek dla dłoni przy korzystaniu z klawiatury.



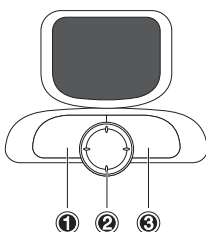
Panel sensoryczna Touchpad

Wbudowana panel sensoryczna Touchpad jest urządzeniem wskazującym, odczytującym ruchy na własnej powierzchni. Oznacza to, że kursor powtarza ruchy Waszego palca na powierzchni paneli sensorycznej. Środkowe umieszczenie palca zapewnia maksymalny komfort użytkownikowi.



Użytkowanie paneli sensorycznej

Poniżej opisane są podstawowe sposoby stosowania paneli sensorycznej:



- Ruch palca wzdłuż paneli przesuwania kursor.
- Należy nacisnąć lewy (1) lub prawy (2) klawisz, znajdujący się obok panela, aby uzyskać dostęp do funkcji wyboru i wykonania. Te dwa klawisze są analogiczne wg funkcji do działania lewego i prawego klawisza myszy. Naciśnięcie na panel sensoryczną także doprowadza do podobnego rezultatu.
- Naciśnięcie klawisz przeglądania (pomiędzy prawym i lewym klawiszem) powoduje przesunięcie w górę, w dół, w prawo i w lewo. Dany klawisz jest analogiczny wg funkcji do linii przeglądania w aplikacjach Windows.

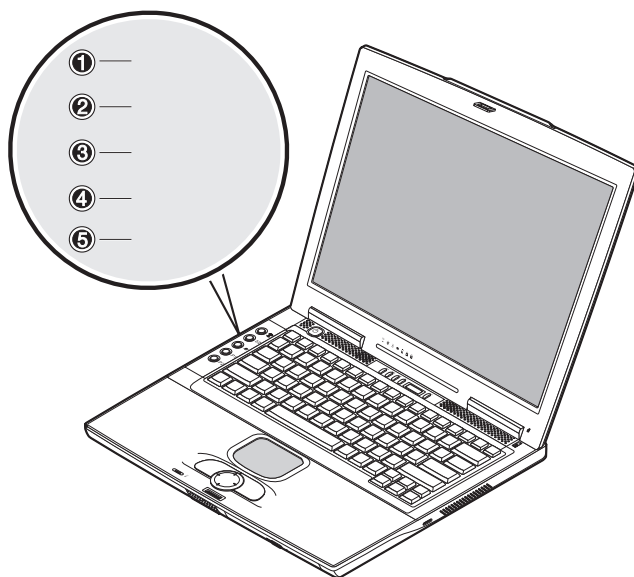
Funkcja	Lewy przycisk	Prawy przycisk	Środkowy przycisk	Naciśnięcie na panel
Wykonanie	Szybkie podwójne naciśnięcie			Wykonanie szybkiego podwójnego kliknięcia (szybkość naciśnięcia jest taka sama jak szybkość podwójnego kliknięcia myszy).
Wybór	Nacisnąć jeden raz lewy klawisz			
Przeciąganie	Nacisnąć i trzymając lewy klawisz panelu umieścić trzymany element we wskazanym miejscu			
Dostęp		Nacisnąć jeden raz prawy klawisz		
Przeglądanie			Nacisnąć i trzymać środkowy przycisk w odpowiednim kierunku (w górę, w dół, w lewo, w prawo)	




PL

Uwaga: Przy użytkowaniu paneli sensorycznej uważajcie Państwo, żeby palce były suche i czyste. Utrzymujcie panel w suchym i czystym stanie. Panel sensoryczna jest bardzo czuła na ruchy palców, więc im lżejszy jest dotyk, tym lepsza jest reakcja paneli. Zbyt mocne naciśnięcie na panel nie wywołuje lepszej zwrotnej reakcji panelu.

Klawisze uruchomienia

Umieszczone w górnej części klawiatury pięć klawiszy uruchomienia stosuje się do utworzenia skrótnów do najczęściej używanych programów.



#	Element	Piktogram	Opis
1	Połączenie bezprzewodowe		Ten klawisz wykorzystuje się do włączenia/ wyłączenia funkcji podłączenia do bezprzewodowej sieci lokalnej LAN
2	E-mail (poczta elektroniczna)		Dany klawisz uruchamia aplikację do pracy z pocztą elektroniczną
3	Przeglądarka Internetowa		Automatycznie uruchamia przeglądarkę Internetu
4	P1		Klawisz programowalny przez użytkownika
5	P2		Klawisz programowalny przez użytkownika

Uwagi

W niniejszym załączniku zawarte są najbardziej ogólne informacje dotyczące pracy Waszego komputera

Ważne instrukcje bezpieczeństwa

1. Przeczytajcie Państwo uważnie niniejsze instrukcje oraz zachowajcie kopie instrukcji aby można było później do niej wrócić.
2. Przestrzegajcie ostrzeżeń i instrukcji umieszczonych na korpusie komputera.
3. Zawsze należy odłączyć urządzenie od zasilania w momencie jego czyszczenia. Nie wolno stosować środków czyszczących w płynie oraz aerozolu. Czyścić komputer należy wyłącznie środkami dedykowanymi do tego celu.
4. Nie wolno korzystać z urządzenia w pobliżu wody.
5. Nie należy stawiać komputera na niestatej powierzchni. Urządzenie może spaść, co doprowadzi do poważnych uszkodzeń mechanicznych.
6. Otwory na korpusie są przeznaczone dla wentylacji i zabezpieczenia sprzętu przed zbytnim nagrzewaniem; w celu zapewnienia nieprzerwanej pracy sprzętu nie należy zasłaniać otworów wentylacyjnych. Otwory te muszą być odsłonięte przy umieszczeniu urządzenia na takich powierzchniach jak łóżko, kanapa, dywan itd. Sprzętu nie wolno trzymać blisko źródeł ciepła, kaloryferów ogrzewania centralnego, nie zachowując przy tym warunków dostatecznej wentylacji.
7. Zasilacz dany sprzęt należy źródłem energii wskazanym na obudowie. Jeśli nie jesteście Państwo pewni źródła zasilania, najlepiej zwrócić się do Sprzedającego.
8. Nie wolno umieszczać ciężkich przedmiotów na kablu zasilania energii elektrycznej. Nie należy umieszczać kabla zasilającego w przejściach.
9. Przy wykorzystaniu przedłużacza trzeba najpierw upewnić się, że poziom napięcia sprzętu dołączonego do przedłużacza nie przekracza jego maksymalnej wydajności oraz że moc wszystkich urządzeń podłączonych do jednego gniazda zasilania energii elektrycznej nie przekracza ustalonych norm.
10. Nie wolno wkładać jakiegokolwiek przedmiotu do otworów w korpusie, mogą one być bowiem pod napięciem a więc może to doprowadzić do pożaru czy porażenia prądem elektrycznym. Uważajcie aby nie wylać jakiegokolwiek płynu na korpus urządzenia.
11. Nie próbujcie Państwo samodzielnie naprawiać uszkodzonego sprzętu, ponieważ otwieranie korpusu urządzenia może spowodować porażenie prądem elektrycznym. W przypadku awarii należy zwrócić się do wykwalifikowanych specjalistów.
12. Należy odłączyć urządzenie od zasilania i zwrócić się do wykwalifikowanych fachowców obsługi serwisowej w następujących przypadkach:
 - a. W przypadku uszkodzenia kabla zasilającego lub wtyczki
 - b. W przypadku zalania cieczą korpusu urządzenia
 - c. W przypadku gdy urządzenie wpadło do wody
 - d. W przypadku gdy urządzenie nie działa nawet pod warunkiem wykonania wszystkich poleceń dotyczących usunięcia niesprawności. Nie próbujcie Państwo samodzielnie znajdować przyczyny i rozwiązania powyższych problemów, za wyjątkiem przypadków opisanych w poradniku, gdyż może to spowodować uszkodzenie sprzętu oraz będzie wymagało dodatkowych wysiłków od pracowników obsługi technicznej.
 - e. W przypadku gdy urządzenie spadło i/lub jego korpus jest uszkodzony.
 - f. W przypadku gdy widoczne są poważne wady w pracy komputera wymagające zgłoszenia się do serwisu.
13. Dokonujcie Państwo wymiany baterii na sprzęt tego samego rodzaju lub polecony przez producenta. baterie należy wykorzystywać zgodnie z instrukcją producenta. Stosowanie baterii innych rodzajów może spowodować ryzyko powstania pożaru lub wybuchu. Najbezpieczniej jest powierzyć wymianę baterii wykwalifikowanym fachowcom.
14. UWAGA! W razie nieprawidłowej wymiany baterii istnieje ryzyko wybuchu. Nie należy demontować, łamać baterii lub jej styków, przekłuwać ani wrzucać baterii do wody lub ognia. Należy przechowywać baterie w miejscu niedostępnym dla dzieci. Stosować je tylko zgodnie z instrukcją producenta.
15. Korzystajcie Państwo tylko z poleconych do wykorzystania zasilaczy sieciowych. Stosowanie nieprawidłowego zasilacza może spowodować poważne uszkodzenia Waszego komputera przenośnego. Stosować należy adaptory sieciowe następujących rodzajów: CSA certified, type SPT-2, rated 7A 125V minimum, VDE approved lub ich odpowiedniki.

Standardy napędu optycznego

Niniejszy CD-ROM/DVD-ROM ma oznakowanie CLASS 1 LASER PRODUCT umieszczone na korpusie CD-ROM/DVD-ROM o następującej treści:

CLASS 1 LASER PRODUCT

CAUTION: VISIBLE AND INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN.

AVOID EXPOSURE TO BEAM.

Przepisy dotyczące wykorzystania baterii

UWAGA

W razie nieprawidłowej wymiany baterii istnieje ryzyko wybuchu. Dokonujcie Państwo wymiany baterii na model tego samego rodzaju, polecony przez producenta. Baterie należy stosować zgodnie z instrukcją producenta.

PL

Oświadczenie korporacji Macrovision o ochronie praw autorskich

Niniejszy produkt zawiera zastrzeżone prawa autorskie, na które wszystkie prawa posiada Macrovision Corporation oraz inni współposiadacze. Wykorzystywanie danej technologii ma być uzgodnione z Macrovision Corporation i przeznaczone jest dla użytkownika indywidualnego, oprócz przypadków szczególnie omówionych z Macrovision Corporation. Wprowadzenie konstruktywnych zmian jest zabronione.

Zastrzeżono patentami USA 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098, 4,907,093 (licencjonowano tylko dla użytkownika indywidualnego)

Informacja co do technologii LCD

Dostarczany w komplecie sprzęt LCD wytwarza się stosując najnowocześniejsze procesy produkcyjne. Mimo to niektóre piksele wyświetlacza LCD mogą samowolnie zapalać się lub pojawiać na ekranie w kształcie czarnych czy kolorowych kropek. Ta cecha nie jest wadą produkcyjną oraz nie wywiera wpływu na jakość obrazu. Normy tzw. „martwych” pikseli określa karta gwarancyjna sprzedającego.

Prestigio Nobile 151 - Руководство пользователя

Введение

Данный портативный компьютер сочетает в себе последние достижения современных технологий и компактный дизайн.

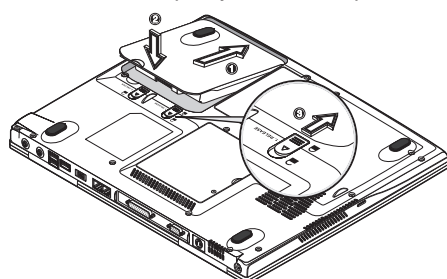
Данное руководство призвано дать ответы на большинство вопросов, связанных с ежедневным использованием компьютера. Вы также можете использовать разделы помощи программного обеспечения, поставляемого с этим компьютером.

Мы надеемся, что использование данного портативного компьютера доставит Вам истинное наслаждение. При правильном использовании данный компьютер прослужит Вам долгие годы.

RU

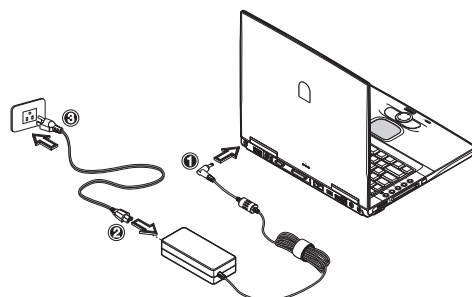
Подключение компьютера

Подключение компьютера осуществляется при помощи 3 простых операций.

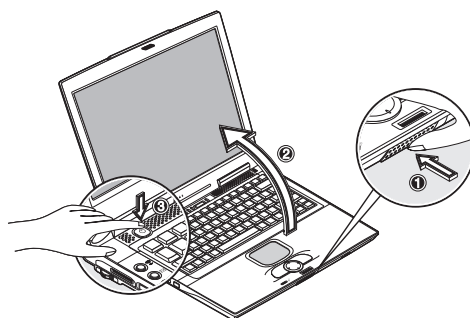


1. Вставьте батарею под углом (1); слегка прижмите батарею (2) до щелчка. Затем закройте защелку батареи (3).

Внимание: При первом использовании батареи не забудьте полностью провести ее зарядку. Затем отсоедините адаптер сетевого питания, пользуйтесь компьютером до полной разрядки батареи и вновь зарядите батарею. Произведите вышеописанную процедуру дважды, чтобы обеспечить нормальную работу батареи.



2. Подсоедините один конец адаптера сетевого питания к DC-порту на задней панели компьютера (1); подключите шнур электропитания к AC-адаптеру сети переменного тока (2), а другой его конец — к тщательно заземленной розетке электропитания. (3).

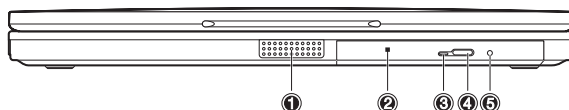


3. Нажмите защелку на дисплее компьютера (1) и откройте дисплей (2) под удобным для Вас углом. Нажмите выключатель электропитания (3), чтобы включить компьютер. Компьютер начнет исполнение процедуры POST (power-on self-test) и приступит к загрузке ОС Windows.

Краткий обзор

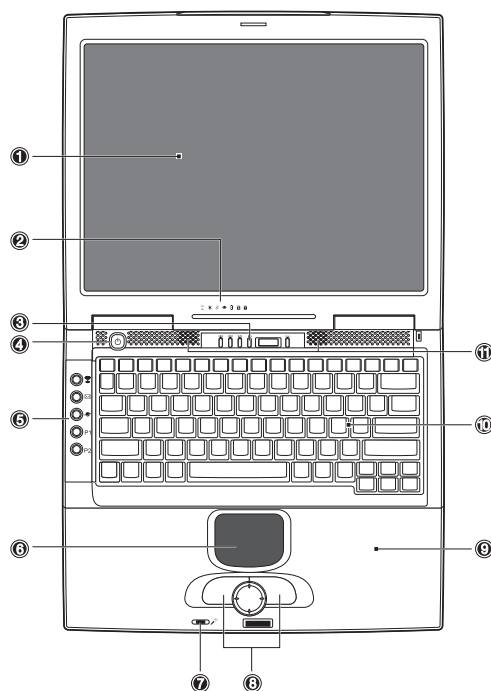
Ознакомьтесь с приведенной ниже информацией о Вашем портативном компьютере.



RU Вид спереди



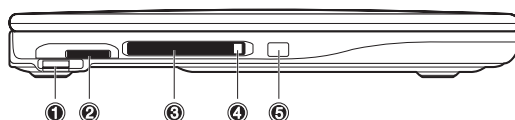
#	Элемент	Описание
1	Защелка дисплея	Нажмите, чтобы открыть крышку дисплея.
2	Привод оптических дисков	Служит для использования CD или DVD.
3	Светодиодный индикатор	Индикатор горит при использовании привода оптических дисков.
4	Кнопка извлечения	Нажмите, чтобы открыть привод оптических дисков.
5	Отверстие	Вставьте булавку, чтобы открыть привод оптических дисков при экстренном извлечении


Вид сверху



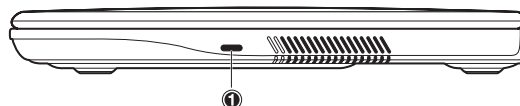
#	Элемент	Пиктограмма	Описание
1	Экран дисплея		Также называется ЖКИ (LCD), служит для вывода информации на экран
2	Индикаторы состояния		Светодиодные индикаторы, при включении и выключении показывают состояние компьютера, его функций и компонентов.
3	Панель управления Super DJ (опционально)		Кнопки управления для проигрывания звуковых файлов.
4	Кнопка электропитания		Включает электропитание компьютера.
5	Кнопки запуска		Кнопки, предназначенные для запуска часто используемых программ.
6	Сенсорная панель Touchpad		Сенсорное устройство указания, аналогичное по функциям мыши компьютера.
7	Микрофон		Служит для записи звука и голосов.
8	Клавиши указания (левая, правая, и центральная)		Левая и правая клавиши аналогичны по функциям левой и правой клавишам мыши.
9	Панель для ладоней		Обеспечивает комфортную работу при использовании клавиатуры ноутбука.
10	Клавиатура		Служит для ввода данных в компьютер.
11	Колонки		Служат для воспроизведения звука.

Вид слева



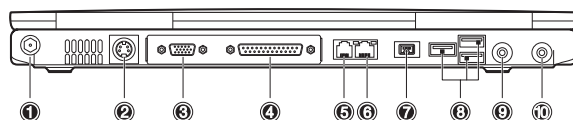
#	Элемент	Пиктограмма	Описание
1	Регулятор громкости		Применяется для регулирования уровня громкости.
2	Разъем для внешней памяти (Memory Stick)/ Secure Digital-карты (опционально)		Служит для подключения внешней памяти (Memory Stick), Secure Digital (SD-карты) или MultiMediaCard (MMC) карты.
3	Разъем для PC-карты		Используется для подключения Type II 16-bit PC Card или 32-bit CardBus PC Card.
4	Кнопка извлечения PC-карты		Служит для извлечения PC-карты из разъема.
5	Инфракрасный порт (опционально)		Служит для подключения инфракрасных устройств (например, принтера или компьютера, использующих данную технологию).

Вид справа



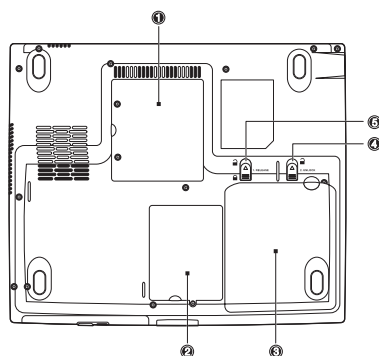
#	Элемент	Пиктограмма	Описание
1	Замок безопасности		Используется компьютерный замок безопасности стандарта Kensington.

Вид сзади



#	Элемент	Пиктограмма	Описание
1	Гнездо DC		Служит для подключения сетевого адаптера.
2	Порт S-video		Служит для подключения телевизора или дисплея типа S-video.
3	Порт внешнего монитора		Служит для подключения внешнего монитора с разрешением до 2048x1536.
4	Параллельный порт		Служит для подключения параллельного устройства (например, параллельного принтера).
5	Гнездо для модема		Служит для подключения к телефонной линии (только для моделей с внутренним факс-модемом).
6	Сетевое гнездо		Служит для подключения к локальной сети типа Ethernet.
7	Порт IEEE 1394		Служит для подключения к устройствам совместимым с IEEE 1394 (4- pin) (например, цифровая видеокамера).
8	Порты USB		Служат для подключения к USB-устройствам (например, USB цифровая камера).
9	Линейное гнездо		Служит для подключения линейных устройств (например, аудио или стерео CD плеер).
10	Гнездо S/PDIF		Служит для подключения аудио устройств (например, колонок, наушников); поддерживает соединения для цифрового выхода S/PDIF-out.

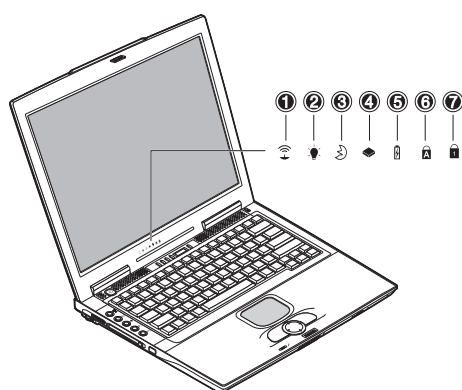
Вид снизу



#	Элемент	Пиктограмма	Описание
1	Отсек памяти		Содержит основную память компьютера.
2	Отсек для жесткого диска		Содержит накопитель на жестких магнитных дисках.
3	Отсек батареи		Содержит батарею компьютера.
4	Защелка отсека батареи		Служит для извлечения батареи.
5	Замок батареи		Служит для закрытия/открытия батареи компьютера.

Индикаторы

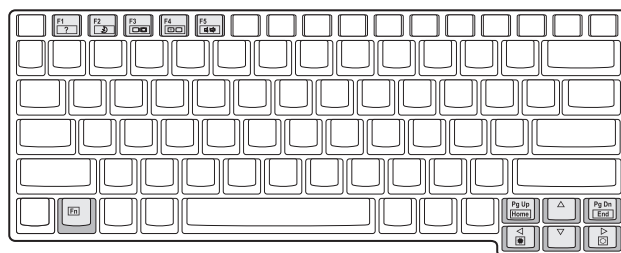
Данный ноутбук имеет семь индикаторов состояния (LEDs), расположенных внизу экрана.







Индикаторы питания и режима ожидания расположены в поле зрения даже при закрытой крышке дисплея.




#	Функция	Пиктограмма	Описание
1	Беспроводное соединение		Индикатор горит при активизированном соединении с беспроводной сетью LAN (опционально)
2	Питание		Индикатор горит, когда компьютер включен. Индикатор мигает, когда батарея разряжена.
3	Режим ожидания		Индикатор мигает, когда компьютер входит в режим ожидания (Hibernation mode).
4	Привод дисков		Индикатор горит, когда используется жесткий диск, а также привод CD или DVD дисков.
5	Зарядка батареи		Индикатор горит, когда батарея заряжается.
6	Режим Caps lock		Индикатор горит, когда включен режим Caps Lock (режим ПРОПИСНЫХ букв).
7	Режим Num lock (Fn-F11)		Индикатор горит, когда включен режим Numeric Lock (использование цифровой клавиатуры).

Горячие клавиши



В данном ноутбуке применяются “горячие” клавиши и их комбинации для доступа к таким функциям, как контраст экрана и его яркость, регуляция громкости и настройка программы конфигурирования BIOS.

Горячая клавиша	Функция	Пиктограмма	Описание
Fn-F1	Помощь по горячим клавишам		Показывает список горячих клавиш и их функции.
Fn-F2	Спящий режим		Вводит компьютер в “спящий” режим, опции которого могут быть заданы в разделе “Управление электропитанием”(Power Management) в “Панели управления” (Control Panel) Windows.
Fn-F3	Переключатель режимов		Переключает режим работы дисплея; дисплей компьютера, внешний монитор (в случае его подключения) и одновременная работа дисплея и внешнего монитора.
Fn-F4	Подсветка экрана		Выключает подсветку экрана для сохранения энергии. Нажмите любую клавишу, чтобы вновь включить подсветку.

Горячая клавиша	Функция	Пиктограмма	Описание
Fn-F5	Включение/выключение колонок		Включает и выключает колонки; выключает звук.
Fn-PgUp	"Домой" (Home)		Функционирует как и клавиша "Home" ("Домой").
Fn-PgDn	"Конец" (End)		Функционирует как и клавиша "End" ("Конец").
Fn->	Увеличение яркости		Увеличивает яркость экрана.
Fn-<-	Уменьшение яркости		Уменьшает яркость экрана.

RU

Активация горячих клавиш

Чтобы активировать горячие клавиши, нажмите и удерживайте клавишу **Fn**, а затем нажмите другую клавишу из комбинации горячих клавиш.

Эргономика клавиатуры

Расположенная под клавиатурой широкая и изогнутая подставка для ладоней создана по всем канонам эргономики для того, чтобы обеспечить отдых для ладоней при использовании клавиатуры.



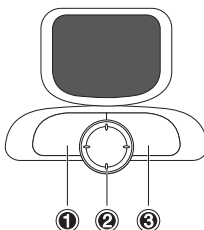
Сенсорная панель Touchpad

Встроенная сенсорная панель Touchpad является устройством указания, считывающим движения на своей поверхности. Это означает, что курсор следует движениям Вашего пальца на поверхности сенсорной панели. Его центральное расположение на панели призвано обеспечить максимальный комфорт пользователю.



Основные приемы использования сенсорной панели

Ниже описаны основные приемы использования сенсорной панели:



- Двигайте Ваш палец вдоль панели, чтобы переместить курсор.
- Нажмите левую (1) и правую (2) клавиши, расположенные вблизи панели, чтобы получить доступ к функциям выбора и исполнения. Эти две клавиши являются аналогичными по функциям левой и правой клавишам мыши. Нажатие на самой сенсорной панели приводит к аналогичному результату.
- Нажмите четырехстороннюю клавишу прокрутки, чтобы прокрутить страницу вверх, вниз, влево и вправо. Данная клавиша аналогична по функциям полосам прокрутки в приложениях ОС Windows.

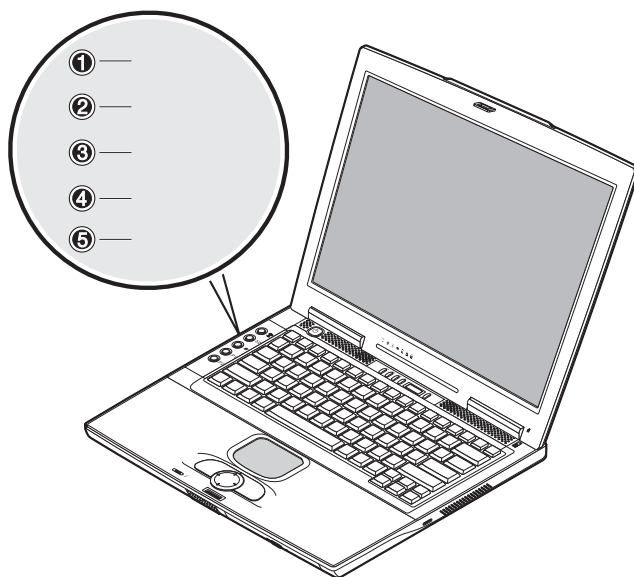
Функция	Левая кнопка	Правая кнопка	Центральная кнопка	Нажатие на панель
Выполнение	Быстрое двойное нажатие			Нажмите дважды (со скоростью, соответствующей скорости двойного нажатия мыши).
Выбор	Нажмите один раз			Нажмите один раз
Перетягивание	Нажмите и удерживайте, затем используйте палец для перетягивания курсора по панели			Нажмите дважды (со скоростью, соответствующей скорости двойного нажатия мыши) и удерживая палец на панели после второго нажатия, перетаскивайте курсор.
Доступ в контекстное меню		Нажмите один раз		
Прокрутка			Нажмите и удерживайте кнопку в нужном направлении (вверх, вниз, влево, вправо)	

RU

Внимание: При использовании сенсорной панели следите, чтобы Ваши пальцы были сухими и чистыми. Поддерживайте панель в сухом и чистом виде. Сенсорная панель весьма чувствительна к движениям пальцев. Следовательно, чем легче прикосновение, тем лучше реакция панели. Слишком сильное нажатие не приведет к лучшей ответно реакции панели.

Клавиши запуска

Расположенные в верхней части клавиатуры пять клавиш запуска используются для запуска часто используемых программ.



#	Элемент	Пиктограмма	Описание
1	Беспроводное соединение		Данная клавиша используется для включения/выключения функции подключения к беспроводной локальной сети LAN (опционально).
2	E-mail (электронная почта)		Данная клавиша используется для запуска приложения для работы с электронной почтой
3	Браузер Internet		По умолчанию используется для запуска Вашего Internet браузера
4	P1		Данная клавиша программируется пользователем.
5	P2		Данная клавиша программируется пользователем.

Примечания

В данном приложении содержатся наиболее общие примечания по работе Вашего компьютера.

Положение о работе модемной связи

RU

TBR 21

Данное оборудование одобрено решением Совета Европы 98/482/EC - "TBR 21" для панъевропейских соединений в рамках общественной телефонной сети Public Switched Telephone Network (PSTN). Тем не менее, из-за различий индивидуальных стандартов некоторых стран, данное одобрение не является гарантией успешной работы оборудования в различных сетях PSTN. В случае возникновения проблем, Вам необходимо связаться с поставщиком оборудования для получения квалифицированной помощи.

Важные инструкции по безопасности

1. Внимательно прочитайте данные инструкции. Сохраните данные инструкции для дальнейшего к ним обращения.
2. Следуйте всем предупреждениям и инструкциям, размещенным на корпусе устройства.
3. Отключайте устройство от сети питания в момент его чистки. Не используйте жидкостные или аэрозольные моющие средства. Пользуйтесь влажной салфеткой.
4. Не пользуйтесь устройством вблизи источников воды.
5. Не устанавливайте оборудование на неустойчивую поверхность. Устройство может упасть, что может стать причиной серьезных механических повреждений.
6. Отверстия на корпусе предназначены для вентиляции и предохранения оборудования от перегрева; чтобы обеспечить бесперебойную работу устройства не закрывайте вентиляционные отверстия. Данные отверстия не должны быть закрыты в случае размещения устройства на таких поверхностях как кровать, диван, ковер и т.д. Данное устройство не следует размещать вблизи источников тепла, таких как радиаторы центрального отопления, без соблюдения условий достаточной вентиляции.
7. Питание данного устройства должно осуществляться от источника энергии, указанного на маркировке. Если Вы не уверены в типе источника питания, обратитесь к Вашему дилеру или местной электрической компании.
8. Не размещайте тяжелых предметов на шнуре питания. Не размещайте шнур питания в проходах.
9. Если используется удлинитель, убедитесь, что уровень напряжения оборудования, подключенного к удлинителю, не превышает его предел. Также убедитесь, что мощность всех приборов, подключенных к одной розетке электропитания, не превышает установленный предел.
10. Никогда не пытайтесь вставить какие-либо предметы в отверстия корпуса, поскольку они могут находиться под напряжением, что может привести к риску возникновения пожара или поражению электрическим током. Не проливайте жидкости на корпус устройства.
11. Не пытайтесь самостоятельно исправить поломки оборудования, поскольку открытие корпуса устройства может привести к поражению электрическим током. Обращайтесь за помощью к квалифицированным специалистам.
12. Отключите устройство от розетки электропитания и обратитесь к квалифицированным специалистам службы сервиса в нижеследующих случаях:
 - a. В случае повреждения шнура питания или вилки шнура
 - b. В случае попадания жидкости в корпус устройства
 - c. В случае если устройство попало в воду или под дождь
 - d. В случае если устройство не работает даже при соблюдении всех рекомендаций по исправлению неисправностей. Не пытайтесь самостоятельно найти причину и решение возникших проблем, за исключением случаев, описанных в руководстве, поскольку это может повлечь дальнейший вред для оборудования и потребует дополнительных усилий со стороны технических работников службы сервиса.

- е. В случае если устройство упало и/или его корпус поврежден.
- ф. В случае если заметны значительные отклонения в работе устройства, требующие обращения в службу сервиса.
13. Производите замену батареи того же типа или иного типа, рекомендованного производителем. Утилизируйте батареи согласно инструкциям производителя. Использование батарей других типов может представлять собой риск возникновения пожара или взрыва. Доверьте замену батареи квалифицированным специалистам.
 14. Предупреждение! В случае неправильной замены батареи существует риск взрыва. Не пытайтесь разбирать, ломать батарею или ее контакты, прокалывать или бросать батарею в воду или огонь, а также подвергать ее воздействию температур, превышающих 60°C. Храните батареи в местах, недоступных для детей. Утилизируйте батареи согласно инструкциям производителя.
 15. Используйте только одобренные для использования сетевые адаптеры. Использование неправильного сетевого адаптера может причинить серьезный вред Вашему ноутбуку. Вам следует использовать сетевые адаптеры следующих типов: UL listed/CSA certified, type SPT-2, rated 7A 125V minimum, VDE approved или их эквиваленты. Предельная длина - 15 футов (4.6 метра).

Положение об использовании лазерных устройств

Настоящий CD-ROM/DVD-ROM имеет маркировку **CLASS 1 LASER PRODUCT**, расположенную на корпусе CD-ROM/DVD-ROM следующего содержания:

CLASS 1 LASER PRODUCT

CAUTION: VISIBLE AND INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN.

AVOID EXPOSURE TO BEAM.

Положение об использовании батареи

ВНИМАНИЕ

В случае неправильной замены батареи существует риск взрыва. Производите замену батареи того же типа или иного типа, рекомендованного производителем. Утилизируйте батареи согласно инструкциям производителя.

Заявление корпорации Macrovision о технологии защиты авторских прав

Данный продукт содержит технологию защиты авторских прав, всеми правами на которую владеет Macrovision Corporation и другие совместные правообладатели. Использование данной технологии должно быть согласовано с Macrovision Corporation и предназначено исключительно для индивидуального использования, кроме случаев, особо оговоренных с Macrovision Corporation. Внесение конструктивных изменений строго запрещено. Защищено патентами США №№ 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098, и 4,907,093 (лицензировано только для индивидуального использования).

Положение о технологии LCD (ЖКД)

Поставляемое в комплекте LCD-оборудование произведено с использованием высокотехнологичных производственных процессов. Тем не менее, некоторые пиксели ЖКД-оборудования могут загораться произвольно или проявляться на экране в виде черных или цветных точек. Данная особенность не является производственным браком и не оказывает эффекта на качество изображения.

Prestigio Nobile 151 - Ръководство на потребителя

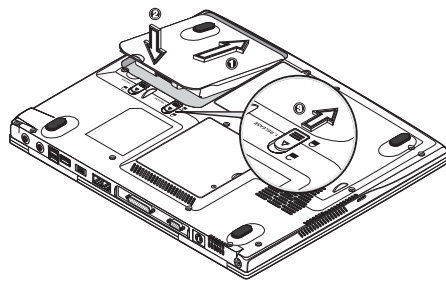
Предговор

Този преносим компютър използва последните мобилни технологии и елегантен портативен пакет.

Това ръководство би трябвало да отговори на повечето от Вашите въпроси относно ежедневната работа с вашия портативен компютър. Вие също можете да се възползвате от онлайн-помощта, предлагана с почти всички програми, доставени с вашия компютър. Надяваме се, че Вашият портативен компютър ще ви достави истинско удоволствие. При подходящи грижи, Вашият компютър ще Ви се отплати с години плодотворна работа.

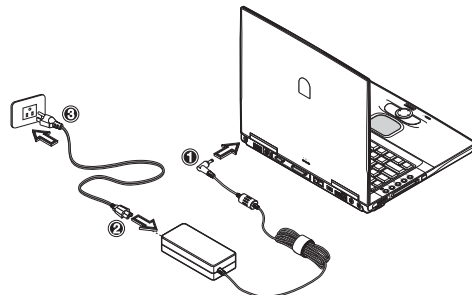
Свързване на компютъра

Свързването на компютъра е лесно като 1-2-3.

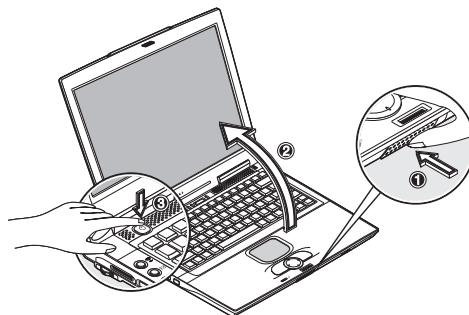


1. Поставете батерията под ъгъл (1); натиснете внимателно батерията (2) докато щракне в своето място. След това преместете ключалката на батерията в заключваща позиция (3).

Забележка: Когато използвате батерията за пръв път, заредете я напълно, след което откачете адаптера, за да използвате докрай батерията преди да я презаредите отново. Изпълнете операцията два пъти, за да осигурите работоспособността на батерията.



2. Свържете единия край на AC адаптера към DC-входа на задната страна на компютъра (1); свържете захранващия кабел към AC адаптера (2), а другия край към подходящо захранващо контактно на захранващата мрежа (3).

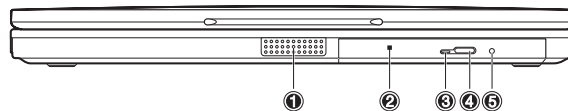


3. Натиснете заключалката на горния капак-дисплей (1) и отворете дисплея (2) до удобен ъгъл за работа. Натиснете бутона за захранване (3), за да включите компютъра. Програмата POST (самотестване при включване) започва да се изпълнява, след което започва зареждането на Windows.

Преглед на Вашия компютър

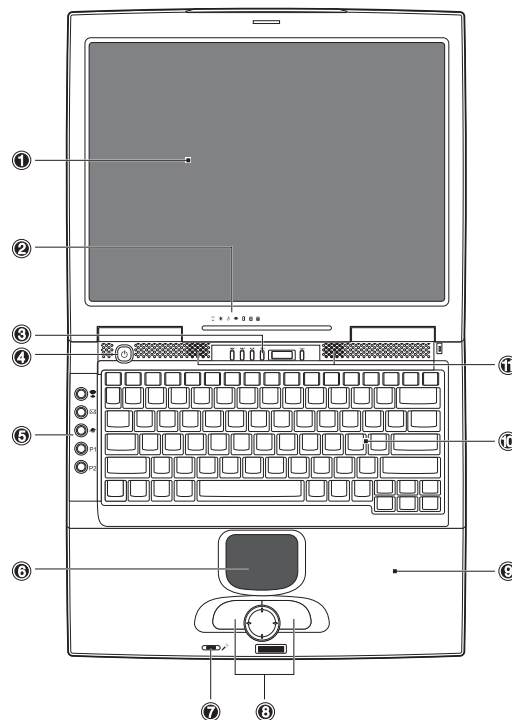
Нека Ви "разходим" из Вашия нов портативен компютър.



BG Изглед отпред



#	Обект	Описание
1	Заклучалка на капака-дисплей	Натиснете за да освободите капака-дисплей.
2	Оптично устройство	Приема CD или DVD.
3	Светодиоден индикатор	Светва, когато оптичното устройство е активно.
4	Бутон за изваждане	Натиснете, за да извадите чекмеджето на устройството.
5	Отвор за аварийно изваждане	Вмъкнете карфица, за да извадите чекмеджето на устройството при изключено захранване.

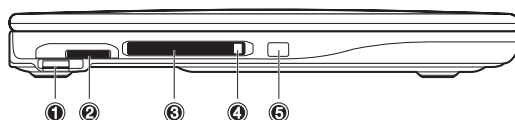
Изглед отгоре




#	Обект	Икона	Описание
1	Дисплей		Също наричан LCD (дисплей с течни кристали), който визуализира работата на компютъра.
2	Индикатори за състоянието		Светодиоди (LED), които светват или изгасват, за да покажат състоянието на компютъра и неговите функции
3	Супер DJ управление		Управляващи бутони за просвирване на аудио дискове. панел (опция)
4	Бутон за захранване		Включва захранването на компютъра.
5	Бързи клавиши		Бутони за пускане на често използвани програми.
6	Тъчпад		Чувствително на допир посочващо устройство, което работи като компютърна мишка.
7	Микрофон		С негова помощ можете да записвате говор и музика във Вашия компютър.
8	Бутони за кликане		Левият и десният бутони функционират както съответните бутони на мишката.
9	Опора за дланите		Удобно място, където Вашите ръце се опират при работа с компютъра.
10	Клавиатура		С нейна помощ вкарвате данни във Вашия компютър.
11	Високоговорители		Възпроизвеждат звук.

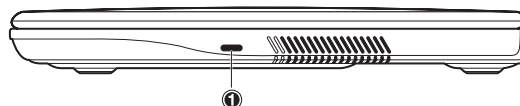
ВГ

Изглед отляво



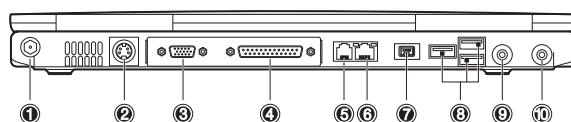
#	Обект	Икона	Описание
1	Контрол на звука		Настройва силата на звука.
2	Слот за Memory Stick/ Secure Digital Card (опция)		Приема памети от типа Memory Stick, Secure Digital(SD) или MultiMediaCard (MMC)
3	PC Card слот		Приема едно Type II 16-битово PC Card устройство или 32-битово CardBus PC Card устройство.
4	Бутон за изваждане PC Card		Изхвърля PC Card устройството от устройство неговия слот.
5	Инфрачервен порт (опция)		Свързва се с устройства по инфрачервен (сериен) интерфейс – например принтер, мобилен телефон, друг компютър.

Изглед отдясно



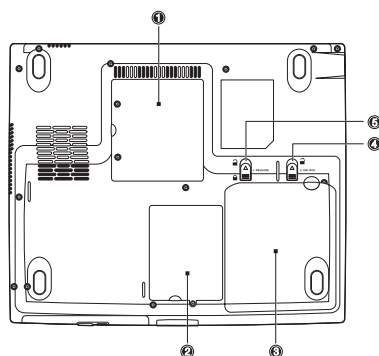
#	Обект	Икона	Описание
1	Защитна ключалка		Свързва се към Kensington-съвместима компютърна ключалка.

Изглед отзад



#	Обект	Икона	Описание
1	DC-вход		Свързва се към AC адаптера (вход за прав ток)
2	S-видео изход		Свързва се към телевизор или дисплей с S-видео вход.
3	Порт за външен монитор		Свързва се към дисплей с резолюция до 2048x1536.
4	Паралелен порт		Свързва се към устройство с паралелен (Centronics) интерфейс (напр. принтер).
5	Вход за модем		Свързва се към телефонната линия (само за модели с вътрешни модеми за факс/данни).
6	Мрежови вход		Свързва се към Ethernet-базирана мрежа.
7	IEEE 1394 порт		Свързва се към IEEE 1394-съвместимо (с 4-пинов интерфейс) устройство (напр. цифрова видеокамера).
8	USB портове		Свързва се към USB устройства (напр. цифров фотоапарат с USB интерфейс).
9	Line-in вход		Вход за външни аудио-устройства (напр. CD - плеър, уокмен).
10	S/PDIF изход		Свързва се към устройства като слушалки, високоговорители, поддържа S/PDIF свързване.

Изглед отдолу

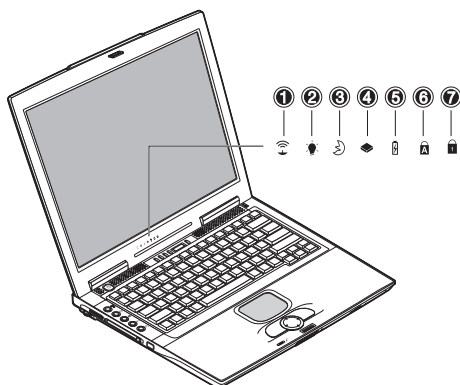


ВГ

#	Обект	Икона	Описание
1	Отделение за паметта		Приема RAM модулите (оперативната памет) на компютъра.
2	Гнездо за твърдия диск		В него е поставен твърдия диск на компютъра.
3	Гнездо за батерията		В него е поставена акумулаторната батерия на компютъра.
4	Резе за освобождаване на батерията		Освобождава батерията, за да се извади.
5	Ключалка на батерията		Заклучва/отключва батерията.

Индикатори

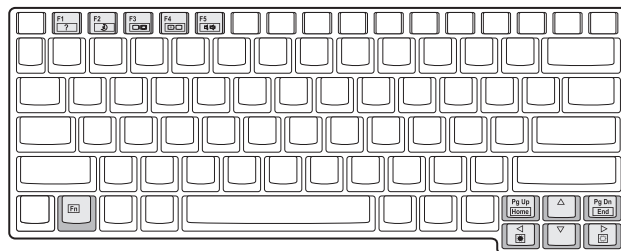
Компютърът има седем ясно видими индикатори за състоянието (светодиоди) разположени под екрана.







Индикаторите за захранване и изчакване са видими дори, когато затворите дисплея, така че да виждате статуса на компютъра при затворен капак.




#	Функция	Икона	Описание
1	Безжична комуникация		Светва, когато са налице комуникационните възможности за безжичен LAN (опция).
2	Захранване		Светва, когато компютърът е включен Мига, когато батерията е изтощена
3	Изчакване		Мига, когато компютърът влиза в режим на "сън".
4	Активност на медия		Светва, когато твърдия диск или CD или DVD устройството са активни.
5	Зареждане на батерия		Светва, когато батерията се зарежда.
6	Caps lock		Светва, когато е активиран клавиша (Само главни) Caps lock.
7	Num lock		Светва, когато е активиран Num lock. (Fn- F11)

Бързи клавиши



Компютърът използва бързи клавиши или клавишни комбинации за управление на контраста на екрана, яркостта му, силата на звука и настройката на BIOS.

Клавиш	Функция	Икона	Описание
Fn-F1	Бърз клавиш помощ		Показва списък от бързите клавиши и техните функции.
Fn-F2	Сън		Поставя компютъра в режим Сън, чиито параметри могат да се настроят в Advanced раздела на Power Management в Windows Control Panel
Fn-F3	Смяна на Дисплей		Превключва изхода към дисплея - между дисплея на ноутбука, външния монитор (ако такъв е свързан) и едновременно към дисплея и външния монитор.
Fn-F4	Тъмен екран		Изключва задната подсветка на екрана с цел пестене на енергия. Натиснете клавиш за връщане в нормално работно състояние.

Клавиш	Функция	Икона	Описание
Fn-F5	Говорител вкл./изкл.		Включва и изключва високоговорителите, заглушава звука.
Fn-PgUp	Home		Функционира като клавиш "Home".
Fn-PgDn	End		Функционира като клавиш "End".
Fn-→	Яркост нагоре		Увеличава яркостта на екрана.
Fn-←	Яркост надолу		Намалява яркостта на екрана.

ВГ

Активиране на бързите клавиши

При активиране на бързите клавиши натиснете и задръжте клавиша Fn преди да натиснете другия клавиш в комбинацията.

Ергономика на клавиатурата

Разположена под клавиатурата, широката площадка за опора на дланите е проектирана ергономично, за да предостави удобно място за почивка на ръцете, когато пишете.



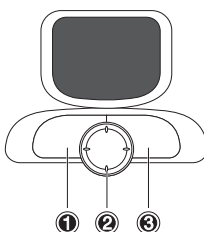
Тъчпад

Вграденият тъчпад (чувствителна на допир подложка) е посочващо устройство, което регистрира движения по неговата повърхност. Това означава, че курсорът реагира, когато местите пръста си по повърхността на тъчпада. Централното разположение върху опората за длани предлага оптимален комфорт за работа.



Работа с тъчпада

Ето някои инструкции как да използвате тъчпада:



- Движете пръста си по тъчпада, за да преместите курсора.
- Натиснете левия (1) и десния (2) бутони, разположени в края на тъчпада, за да изпробвате функциите “избиране” и “изпълнение”. Тези два бутона са подобни на левия и десен бутони на мишката. Почукването върху тъчпада произвежда същите резултати.
- Натиснете централния 4-посочен скрол-бутон, за да се придвижвате нагоре, надолу, наляво и надясно по страницата. Този бутон играе ролята на придвижване чрез курсора на дясната и долната скрол-отсечки на Вашите Windows приложения.

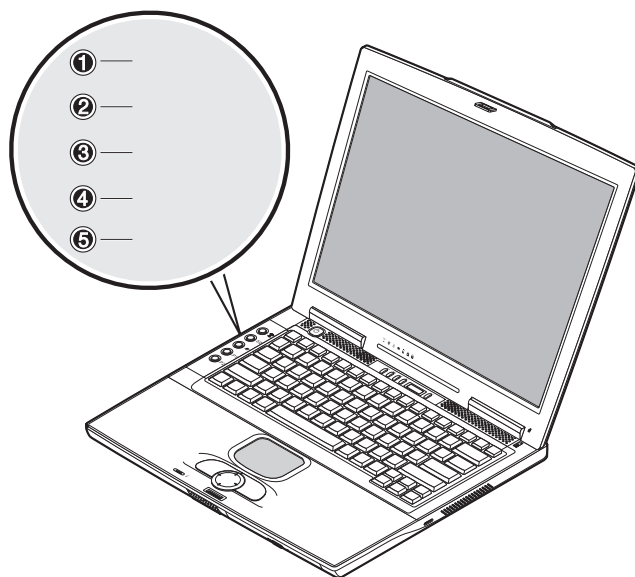
Функция	Ляв бутон	Десен бутон	Централен бутон	Почукване
Изпълни	Кликнете 2 пъти бързо			Чукнете 2 пъти (със същата скорост както двойно кликване на бутон на мишка).
Избери	Кликнете веднъж.			Чукнете веднъж.
Премести	Кликнете и задръжте, после използвайте пръст да преместите курсора върху тъчпада.			Чукнете 2 пъти (със същата скорост както при двойно кликване на бутона на мишка) и задръжте пръста при второто почукване върху тъчпада за да провлачите курсора
Достъп до контекст меню		Кликнете веднъж		
Скролиране			Кликнете и задръжте бутона в желаната посока (нагоре/надолу/наляво/надясно).	




VG

Забележка: Погрижете са Вашите пръсти да са сухи и чисти, когато използвате тъчпада. Също така поддържайте тъчпада сух и чист. Тъчпадът е чувствителен към движение на пръстите. Съответно колкото е по-леко докосването, толкова по-добра е неговата реакция. Твърде силното почукване няма да подобри реакцията на тъчпада.

Стартови клавиши

В горната част на клавиатурата има пет стратирасци клавиши, с които се пускат често използване приложения.



#	Функция	Икона	Описание
1	Безжична		Този бутон се използва за разрешаване или забраняване на функцията (опция) за безжична LAN комуникация
2	e-mail		Бутонът се използва за пускане на приложение за електронна поща.
3	Интернет		По подразбиране, използва се за браузър пускане на Интернет браузър.
4	P1		Програмируем от потребителя.
5	P2		Програмируем от потребителя.

Забележки

Това приложение изрежда общите забележки по Вашия компютър.

Забележки по модема

TBR 21

Това оборудване е одобрено от Поделение на Съвета 98/482/EC- "TBR 21" за Паневропейска единична терминална връзка към Обществената телефонна мрежа(Public Switched Telephone Network-PSTN). Независимо от това, поради различия между конкретните PSTN в отделните страни, одобрението по себе си не дава безусловна гаранция за успешно опериране на всяка PSTN терминална точка. В случай на проблеми трябва да се обадите веднага на Вашия дилър.

Важни инструкции за безопасност

1. Прочетете внимателно тези инструкции. Запазете ги за бъдеща употреба.
2. Следвайте всички предупреждения и инструкции, отбелязани върху продукта.
3. Изключете продукта от контакта на захранването, преди да го почистите. не използвайте течни или аерозолни почистващи препарати. Използвайте влажно парче плат за почистване.
4. Не използвайте този продукт в близост до вода.
5. Не поставяйте продукта върху нестабилна стойка или маса. Той може да падне и сериозно да се повреди.
6. Слотовете и отворите в корпуса и от долната страна са предвидени за вентилация; за да осигурите надеждна работа на продукта и да го предпазите от прегряване тези отвори не трябва да бъдат покривани или затваряни. Отворите не трябва да се затварят като поставяте продукта върху легло, софа, килим или друга подобна повърхност. Продуктът никога не трябва да се поставя близо до или върху радиатор или друг източник на топлина, или да бъде вграден в шкаф, освен ако се осигури подходяща вентилация.
7. Този продукт трябва да бъде захранван с енергия, както се посочва на маркировката Ако не сте сигурен за типа енергия, обадете се на Вашия дилър или на местната електрическа компания.
8. Не поставяйте нищо върху кабела за захранване. не поставяйте този продукт там, където хора могат да стъпят върху кабела.
9. Ако с този продукт се използва удължител, уверете се, че общият ампераж на оборудването, включено към удължителя не превишава ампеража, означен на удължителя. Също така се уверете, че общият ампераж на всички продукти включени към контакта на захранването не превишава ампеража на бушона.
10. Не поставяйте предмети от какъвто и да е тип в този продукт предотворите в корпуса, тъй като те могат да докоснат опасни точки на напрежение или да причинят късо съединение, което в резултат може да причини пожар или електрошок. Никога не разливайте каквато и да е течност върху продукта.
11. Не се опитвайте сам да поправяте тази продукт, тъй като отварянето и свалянето на капаци може да ви изложи на опасно високо напрежение или други рискове. Възложете цялото сервизно обслужване на квалифициран сервизен персонал.
12. Откачете този продукт от контакта на захранването и възложете обслужването на квалифициран персонал при следните обстоятелства:
 - а. Когато захранващият кабел или контакт са повредени
 - б. ко течност е разлята върху продукта
 - в. Ако продуктът е бил изложен на дъжд или вода

г. Ако продуктът не работи нормално, когато се следва инструкциите за работа. Използвайте за настройка само онези контролни бутони и клавиши, които се описват от Инструкциите за работа, тъй като неправилната настройка на други може да доведе до повреда и често ще изисква голям обем работа от квалифициран техник, за да върне продукта в нормалното състояние.

д. Ако продуктът е бил изпуснат или корпусът е повреден

е. Ако продуктът показва значителна промяна в производителността и ясно се нуждае от сервиз.

13. Препоръчваме да замените батерията със същия тип, която е поставена в продукта. Използването на друга батерия може да носи риск от пожар или експлозия. Поверете замяната на батерията на квалифициран сервизен техник.
14. Предупреждение! Батериите могат да избухнат, ако не се третират правилно. Не ги разглобявайте, нито ги хвърляйте в огън. Дръжте ги далеч от деца и изхвърляйте използваните батерии на подходящите места.
15. Използвайте само подходящия тип кабел за захранването (предвиден в кутията с принадлежности). Той трябва да бъде отделен тип: UL обозначен/CSA сертифициран, от типа SPT-2, за минимум 7A 125V, одобрен от VDE или негов еквивалент. Максималната дължина е 15 фута (4.6метра).

Декларация за лазерна съвместимост

Оптичното устройство в този компютър е лазерен продукт. Етикетът за класификация на оптичното устройство (показан по-долу) е разположен върху устройството. Превод на етикета:

КЛАС 1 ЛАЗЕРЕН ПРОДУКТ

ВНИМАНИЕ: ВИДИМО И НЕВИДИМО ЛАЗЕРНО ИЗЛЪЧВАНЕ ПРИ ОТВАРЯНЕ. ИЗБЯГВАЙТЕ ИЗЛАГАНЕ НА ЛЪЧА.

Декларация за батерията

ВНИМАНИЕ

Опасност от експлозия, ако батерията е неправилно заменена. Заменете само със същия или еквивалентен тип, препоръчана от производителя. Изхвърляйте използваните, съгласно инструкциите на производителя.

Уведомление за използване на Macrovision защита срещу неоторизиран запис

Този продукт използва технология за защита от запис, която е защитена със U.S. патенти и други права на интелектуална собственост, притежавани от Macrovision Corporation и други собственици. Използването на технологията за защита от запис трябва да бъде оторизирано от Macrovision Corporation и е предвидено за гледане в домашни и други ограничени условия освен в случаите, когато е оторизирано по друг начин Macrovision Corporation. Всякакви дейности по преодоляване на защитата или разглобяване са забранени. Апаратни претенции на U.S. Патентни номера 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098, и 4,907,093 лицензирани само за ограничено гледане.

Декларация за LCD пикселите

LCD екранът е произведен с много прецизни производствени методи. Независимо от това някои от пикселите могат понякога да не работят или да се появяват като черни или различно оцветени точки. Това не влияе на записаното изображение и не означава лошо функциониране.

Prestigio Nobile 151 - Ghidul utilizatorului

Prefata

Acest calculator notebook incorporeaza ultimele tehnologii mobile intr-o carcasa subtire si portabila.

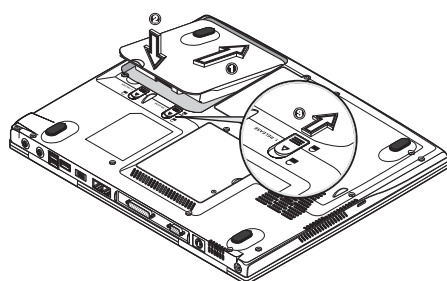
Acest manual trebuie sa raspunda la cele mai multe din probleme pe care le intalnitii zi de zi in operarea calculatorului notebook. Trebuie de asemenea sa beneficiati de avantajul ajutorului online disponibil pentru aproape toate programele incarcate in calculatorul dvs.

Speram ca va veti bucura de calculatorul dvs. notebook. Printr-o intretinere adecvata, calculatorul dvs. va functiona mai multi ani.

RO

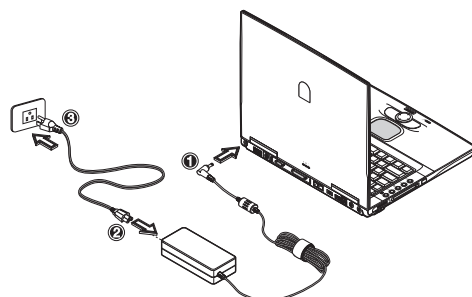
Conectarea calculatorului

Conectarea calculatorului dvs. este la fel de simpla ca si pasii 1-2-3.

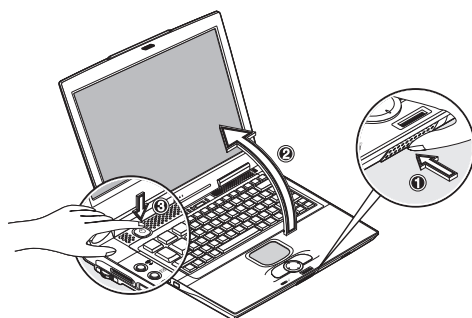


1. Introduceti bateria la un anumit unghi (1); apasati usor bateria (2) pana cand se aude un clic. Glisati apoi incuietoarea bateriei pe pozitia de inchidere (3).

Nota: Cand folositi o baterie pentru prima data, incarcati complet bateria, apoi deconectati adaptorul pentru a o descarca complet inainte de a o reincarca. Efectuati aceasta operatiune de doua ori pentru a formata bateria.



2. Conectati un capat al adaptorului CA la portul de intrare CC de pe panoul din spatele calculatorului (1); conectati cordonul de alimentare la adaptorul CA (2) si celalalt capat la o priza de alimentare cu impamantare corespunzatoare (3).

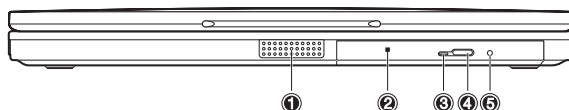


3. Apasati incuietoarea de deblocare a capacului afisajului (1) si deschideti afisajul (2) la un unghi de vedere confortabil. Apasati comutatorul de alimentare (3). Se executa rutina POST (power-on self-test) si Windows incepe sa se incarca.

Un tur al calculatorului dvs.

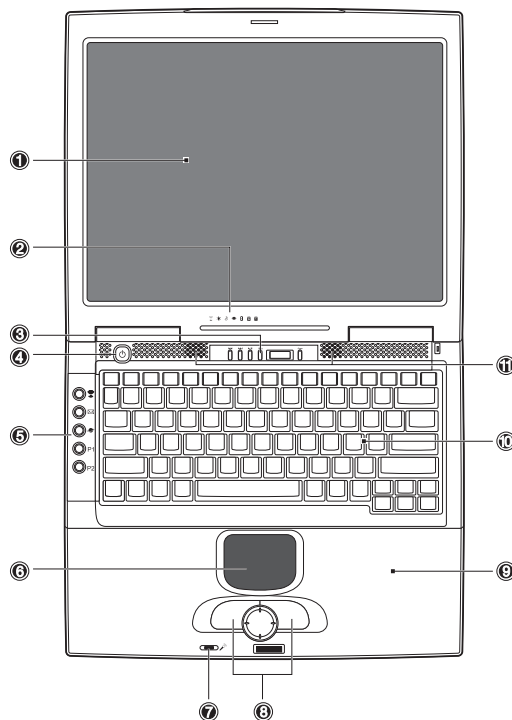
Permiteti-ne sa va prezentam noul dvs. calculator notebook.



RO Vedere din fata



#	Componenta	Descriere
1	Incuetoare capac afisaj	Apasati pentru a deschide capacul afisajului.
2	Unitate optica	Accepta un CD sau DVD
3	Indicator LED	Este aprins cand unitatea optica este activa
4	Buton deschidere	Apasati pentru a deschide compartimentul unitatii.
5	Orificiu deschidere urgenta	Introduceti un ac pentru deschidere cand alimentarea este oprita.

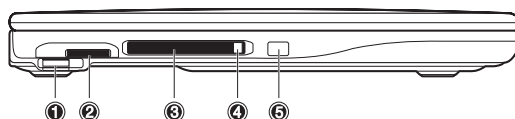
Vedere de sus




#	Componenta	Icon	Descriere
1	Ecran afisaj		Denumit si LCD (liquid-crystal display), afiseaza iesirea la calculator.
2	Indicatori de stare		LED-uri (light-emitting diodes) care se aprind si se sting pentru a arata starile calculatorului si functiunile si componentele sale.
3	Panou de control Super DJ (optional)		Butoane de control pentru functionalitatea audio.
4	Buton de alimentare		Porneste alimentarea calculatorului.
5	Taste de lansare		Butoane pentru lansarea programelor frecvent utilizate.
6	Pad tactil		Dispozitiv de indicare sensibil la atingere care functioneaza ca un mouse de calculator.
7	Microfon		Capteaza sunetele si vocile pentru calculator.
8	Butoane de clic (stanga, dreapta, si central)		Butoanele stanga si dreapta functioneaza la fel ca butoanele stanga si dreapta de la mouse.
9	Suport de palma		Suprafata de sprijin confortabila pentru mainile dvs. cand folositi calculatorul.
10	Tastatura		Introduce datele in calculatorul dvs.
11	Difuzoare		Iesiri semnal audio.

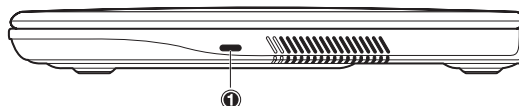
RO

Vedere din dreapta



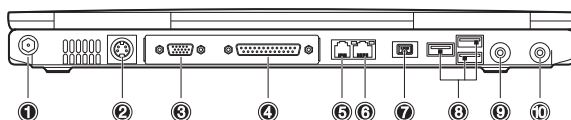
#	Componenta	Icon	Descriere
1	Control volum		Ajusteaza volumul.
2	Slot cartela Memory Stick / Secure Digital (optional)		Accepta Memory Stick, cartela de memorie Secure Digital (SD) sau MultiMediaCard (MMC).
3	Slot placa PC		Accepta o placa PC tip II 16 bit sau 32 bit CardBus.
4	Buton dislocare placa PC		Disloca placa PC din slotul acesteia.
5	Port infrarosu (optional)		Interfete cu dispozitive infrarosu (de ex., imprimanta in infrarosu, avertizor IR calculator).

Vedere din stanga



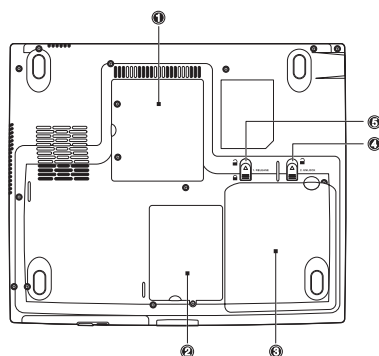
#	Componenta	Icon	Descriere
1	Incuietoare de securitate		Conectare la o incuietoare de securitate a calculatorului compatibila Kensington.

Vedere din spate



#	Componenta	Icon	Descriere
1	Mufa jack de intrare CC		Conectare la un adaptor CA.
2	Port iesire S-video		Conectare la un televizor sau un dispozitiv de afisare cu intrare S-video.
3	Port monitor extern		Conectare la un monitor pentru afisare (rezolutia pana la 2048x1536).
4	Port paralel		Conectare la un dispozitiv paralel (de ex., imprimanta paralela).
5	Mufa jack modem		Conectare la o linie telefonica (numai pentru modele cu modem intern fax/date).
6	Mufa jack retea		Conectare la o retea care se bazeaza pe Ethernet.
7	Port IEEE 1394		Conectare la un dispozitiv (de ex., camera digitala USB) compatibil IEEE 1394 (4 pini).
8	Porturi USB		Conectare la dispozitive USB (de ex., camera digitala USB).
9	Mufa jack line-in		Accepta dispozitive de intrare linie audio (de ex., CD player audio, walkman stereo).
10	Mufa jack line-out S/PDIF		Conectare la dispozitive de iesire linie audio (de ex., difuzoare, casti); suporta conexiuni S/PDIF.

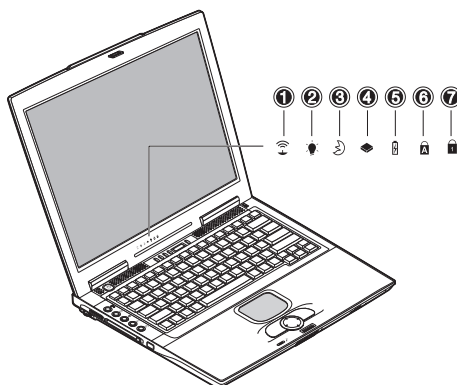
Vedere de jos










#	Componenta	Icon	Descriere
1	Compartiment memorie		Gazduieste memoria principala a calculatorului.
2	Compartiment hard-disc		Gazduieste hard-discul calculatorului.
3	Compartiment baterie		Gazduieste bateria calculatorului.
4	Incuetoare baterie		Deblocheaza bateria pentru a o indeparta.
5	Siguranta baterie		Inchide/deschide compartimentul bateriei.

Indicatoare

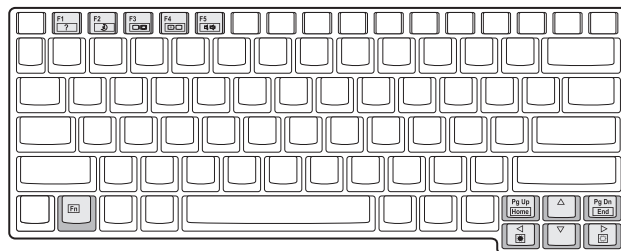
Calculatorul are sapte indicatoare de stare usor de citit (LED-uri) sub ecranul afisajului.







Indicatoarele Alimentare si Asteptare sunt vizibile chiar cand inchideti capacul afisajului astfel incat puteti vedea starea calculatorului in timp ce capacul este inchis.




#	Funcția	Icon	Descriere
1	Comunicatii fara fir		Lumineaza cand optiunile de LAN fara fir (optionale) sunt activate.
2	Alimentare		Lumineaza cand calculatorul este pornit. Clipeste cand bateria are performante reduse.
3	Așteptare		Clipeste cand calculatorul intra in modul Hibernare.
4	Activitate media		Lumineaza cand hard-discul, sau unitatea CD sau DVD sunt active.
5	Incarcare baterie		Lumineaza in timp ce se incarca bateria.
6	Caps lock		Este aprins cand functia "Caps Lock" este activata.
7	Num lock (Fn-F11)		Este aprins cand functia "Numeric Lock" este activata.

Taste de selectare rapida



Se folosesc taste de selectare rapida sau combinatii de taste pentru a controla accesul la, de ex., contrastul si stralucirea ecranului, volumul la iesire si utilitarul de setarea BIOS.

Tasta	Funcția	Icon	Descriere
Fn-F1	Selectare rapida ajutor		Afiseaza o lista de taste de selectare rapida si functiunile acestora.
Fn-F2	Inactivitate		Pune calculatorul in starea de Inactivitate, care poate fi definita prin sectiunea avansata a Proprietatilor gestionarii consumului in Panoul de control al Windows.
Fn-F3	Comutator de afisaj		Comuta iesirea afisarii intre ecranul de afisaj, monitorul extern (daca este conectat) si ambele posibilitati simultan.
Fn-F4	Stingere ecran		Stinge fundalul luminat al ecranului pentru a economisi consumul. Apasati orice tasta pentru a reveni.

Tasta	Funcția	Icon	Descriere
Fn-F5	Difuzor pornit/oprit		Pornește și oprește difuzoarele; întrerupe sunetul.
Fn-PgUp	Home		Funcționează la fel ca tasta "Home".
Fn-PgDn	Terminare		Funcționează la fel ca tasta "End".
Fn→	Mărește strălucirea		Mărește strălucirea ecranului.
Fn←	Micsorează strălucirea		Micsorează strălucirea ecranului.

RO

Activarea tastelor de selectare rapidă

Pentru activarea tastelor de selectare rapidă, apăsați și țineți tasta Fn apăsată înainte de a apăsa cealaltă tastă din combinația cu tasta de selectare rapidă.

Aspecte ergonomice ale tastaturii

Localizat sub tastatură, suportul de palmă larg și curbat este proiectat în mod ergonomic pentru a vă oferi confort mainilor dvs. în timp ce tastati.



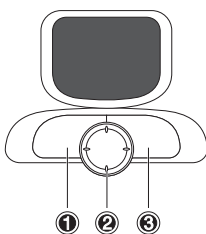
Padul tactil

Padul tactil incorporat este un dispozitiv de indicare care simte miscarea pe suprafata sa. Aceasta presupune raspunsul cursorului la miscarea degetului dvs. pe suprafata padului tactil. Localizarea centrala pe suportul de palma ofera confort si sprijin optime.



Elementele de baza ale padului tactil

Urmatoarea prezentare va invata cum sa folositi padul tactil:



- Miscati degetul peste padul tactil pentru a deplasa cursorul.
- Apasati butoanele stanga (1) si dreapta (2) localizate la marginea padului tactil pentru a selecta si executa functii. Aceste doua butoane sunt similare butoanelor stanga si dreapta ale mouse-ului. Lovirea usoara a padului produce rezultate similare.
- Apasati butonul central de derulare cu 4 cai pentru a derula pagina in sus, in jos, la stanga si la dreapta. Acest buton imita cursorul la apasarea barelor de derulare dreapta si jos la aplicatiile dvs. Windows.

Funcția	Buton stanga	Buton dreapta	Buton central	Lovire usoara
Executa	Clic rapid de doua ori.			Lovire usoara de doua ori (la aceeasi viteza ca dublul clic al butonului mouse-ului).
Selecteaza	Clic o data.			Loveste usor o data.
Trage	Clic si tine apasat, apoi foloseste degetul pentru a trage cursorul pe padul tactil.			Loveste usor de doua ori (la aceeasi viteza ca dublul clic al butonului mouse-ului) si tine degetul apasat pe padul tactil la a doua lovire pentru a trage cursorul.
Acces meniu contextual		Clic o data.		
Derulare			Clic si tine apasat butonul in directia dorita (sus/jos/stanga/dreapta).	

RO

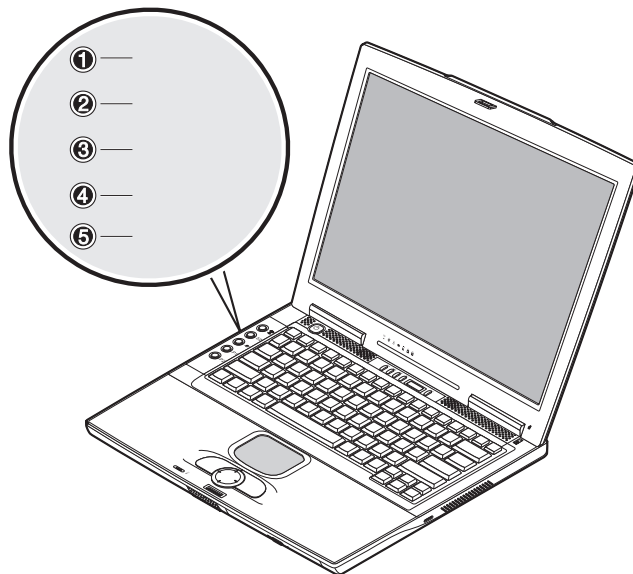
Nota: Degetele trebuie sa fie uscate si curate cand folositi padul tactil. De asemenea pastrati padul tactil uscat si curat. Padul tactil este sensibil la miscarile degetelor. Deci, cu cat il atingeti mai usor, cu atat raspunsul este mai bun. Lovirea mai dura a padului tactil nu va duce la imbunatatirea raspunsului acestuia.






Taste de lansare

În partea de sus a tastaturii se găsesc cinci taste de lansare folosite pentru a iniția aplicațiile mai frecvent utilizate.

RO



#	Componenta	Icon	Descriere
1	Comunicatii fara fir		Acest buton este folosit pentru a activa sau dezactiva functia LAN fara fir (optional).
2	Email		Butonul pentru posta electronica este folosit pentru a lansa aplicatiile de email.
3	Browser Internet		In mod normal, este folosit pentru a lansa browserul dvs. pentru Internet.
4	P1		Acest buton poate fi programat de catre utilizator.
5	P2		Acest buton poate fi programat de catre utilizator.



Observatii

Aceasta anexa enumera observatiile generale pentru calculatorul dvs.

Observatii privind modemul

RO

TBR 21

Acest echipament a fost aprobat pentru Council Division 98/482/EC - "TBR 21" pentru conexiune terminala simpla pan-europeana la Reteaua de Telefonie Comutata Publica (PSTN). Oricum, datorita diferentelor intre PSTN-urile individuale din diverse tari, aprobarea nu ofera, prin ea insasi, o garantie neconditionata a succesului operatiilor la fiecare punct terminal PSTN. In eventualitatea unor probleme, trebuie sa contactati furnizorul dvs. de echipamente intr-o prima etapa.

Instructiuni importante privind siguranta

1. Cititi aceste instructiuni cu atentie. Salvati aceste instructiuni pentru mai tarziu.
2. Respectati toate atentionarile si instructiunile marcate pe produs.
3. Deconectati acest produs de la priza de perete inainte de a-l curata. Nu folositi curatatori lichizi sau aerosoli. Folositi o carpa umeda pentru curatire.
4. Nu utilizati acest produs aproape de apa.
5. Nu plasati acest produs pe un suport fix sau mobil sau pe o masa instabila. Produsul poate cadea, rezultand deteriorari serioase ale acestuia.
6. Fantele si deschizaturile din cutie si din partea din spate sau cea de jos sunt pentru asigurarea ventilatiei; pentru a asigura functionarea in siguranta a produsului si a-l proteja de supraincalzire, aceste deschizaturi nu trebuie blocate sau acoperite. Aceste deschizaturi nu trebuie niciodata blocate prin plasarea produsului pe un pat, canapea, patura, sau alte suprafete similare. Acest produs nu trebuie niciodata plasat langa sau peste un radiator sau inregistrator termic, sau intr-o instalatie inchisa atata timp cat nu este asigurata o ventilatie adecvata.
7. Acest produs trebuie sa functioneze alimentat de la o sursa in conformitate cu inscriptiunea marcata. Daca nu sunteti sigur de tipul de alimentare disponibil, consultati distribuitorul dvs. sau compania locala de asigurare a energiei electrice.
8. Nu permiteti sa se puna nimic pe cordorul de alimentare. Nu plasati acest produs in zone in care cordorul poate fi calcat in picioare.
9. Daca se foloseste un cordon de extensie impreuna cu acest produs, asigurati-va ca valoarea totala a curentului necesar echipamentului conectat la un cablu de extensie nu depaseste valoarea curentului suportata de cordon. De asemenea, asigurati-va ca valoarea curentului pentru toate produsele conectate la o priza de perete nu depaseste curentul admis de siguranta.
10. Nu introduceti niciodata nici un fel de obiecte in acest produs prin orificiile carcasei intrucat puteti atinge puncte cu tensiuni periculoase sau scurtcircuita componente rezultand incendii sau scurtcircuite electrice. Nu varsati niciodata nici un fel de lichide pe produs.
11. Nu incercati sa reparati singuri acest produs, intrucat deschiderea sau indepartarea capacului va poate expune unor puncte cu tensiuni periculoase sau altor riscuri. Apelati pentru orice problema la personalul de intretinere calificat.
12. Deconectati acest produs de la priza de perete si apelati pentru intretinere si reparatii la personal calificat in urmatoarele conditii:
 - a. Cand cordorul de alimentare sau stecherul este deteriorat sau uzat
 - b. Daca s-au varsat lichide in produs
 - c. Daca produsul a fost expus la ploaie sau apa
 - d. Daca produsul nu functioneaza normal desi se respecta instructiunile de operare. Realizati ajustari numai pentru acele controale care au instructiuni de operare intrucat ajustari incorecte ale acestora pot cauza deteriorari care adesea implica o munca suplimentara din partea unui tehnician calificat pentru a readuce produsul la conditii normale.
 - e. Daca produsul a cazut sau carcasa a fost distrusa
 - f. Daca este vizibila la produs o schimbare neta in performante, indicand necesitatea unei intretineri sau reparatii.

13. Inlocuiti bateria cu una de acelasi tip ca cea a produsului recomandata de noi. In cazul folosirii unei alte baterii exista riscul declansarii unui foc sau unei explozii. Apelati pentru inlocuirea bateriei la o persoana de intretinere calificata.
14. Avertizare! Bateriile pot exploda daca nu sunt manipulate corect. Nu le dezamblati sau aruncati in foc. Pastrati-le departe de copii si dispuneti cat mai repede de bateriile uzate.
15. Utilizati doar tipul adecvat de ansamblu al cordonului de alimentare (existent in cutia dvs. cu accesorii) pentru aceasta unitate. Trebuie sa fie un tip detasabil: catalogat UL/certificat CSA, tip SPT-2, valori nominale 7A 125V minimum, aprobat VDE sau echivalent. Lungimea maxima este de 15 feet (4,6 metri).

Declaratia de conformitate cu laserul

Unitatea optica din acest produs este un produs laser. Eticheta de clasificare a unitatii optice (prezentata mai jos) se gaseste pe unitate.

CLASS 1 LASER PRODUCT

CAUTION: VISIBLE AND INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN. AVOID EXPOSURE TO BEAM.

Atentionare privind bateria

CAUTION

Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Discard used batteries according to the manufacturer's instructions.

Protectia drepturilor de autor Macrovision

Acest produs incorporeaza tehnologie supusa drepturilor de autor care este protejata prin metode solicitate de anumite patente din S.U.A. si alte drepturi privind proprietatea intelectuala detinute de Macrovision Corporation si alti proprietari de drepturi. Folosirea acestor tehnologii cu drepturi de autor trebuie sa fie autorizata de Macrovision Corporation, si este acceptata doar pentru acasa si in alte utilizari limitate ale tehnologiilor asa cum sunt daca nu exista o autorizare expresa din partea Macrovision Corporation. Reproducerea de tehnologie sau dezamblarea sunt interzise.

Aparatura protejata prin patentele S.U.A. cu numerele 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098, si 4,907,093 cu permisiunea de folosire numai limitata a aparaturii asa cum este.

Declaratie privind pixelii LCD

Unitatea LCD este produsa prin tehnologii de fabricatie de inalta precizie. Cu toate acestea, unii pixeli s-ar putea ca ocazional sa rateze sau sa apara ca puncte negre sau colorate. Aceasta nu are nici un efect asupra imaginii inregistrate si nu constituie un defect.

Prestigio Nobile 151 - Navodila za uporabo

Uvod

Ta prenosni računalnik v svoji kompaktni obliki vsebuje najnovejše mobilne tehnologije.

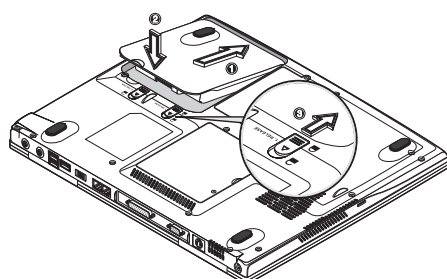
Ta navodila bodo odgovorila na večino vprašanj, ki se bodo pojavila ob običajni uporabi tega računalnika. Lahko izkoristite tudi online pomoči za večino priloženih programov, ki so priloženi.

Upamo, da ste s kupljenim računalnikom zadovoljni. S pravilno uporabo vam bo dolgo in dobro služil .

SLO

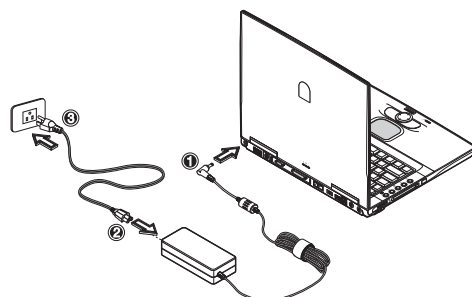
Priklop računalnika

1-2-3 in računalnik je priključen

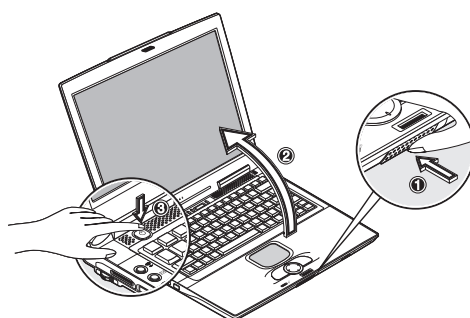


1. Vstavite baterijo pod kotom (1); jo narahlo pritisnite (2) dokler se ne zaskoči v ležišče. Potem potisnite gumb za zaklepanje v pozicijo "Lock" (3)

Opomba: Če baterijo uporabljate prvič jo napolnite maksimalno, potem odklopite napajanje in jo povsem izpraznite pred naslednjim polnjenjem. To naredite dvakrat da bo baterija pripravljena za uporabo.



2. AC adapter priključite na DC priključek na zadnji strani računalnika(1); napajalni kabel priključite na eni strani na AC adapter (2) na drugi strani pa na pravilno ozemljeno električno vtičnico (3).



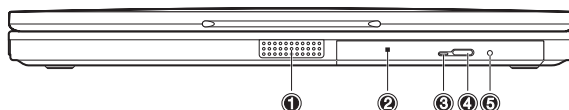
3. Pritisnite gumb za sprostitev zaslona (1) in odprite zaslon (2) na pozicijo, ki vam najbolj ustreza. Pritisnite gumb za vklop (3). POST (power-on self-test) se izvede in začne se nalaganje operacijskega sistema.

Predstavitev računalnika

Naj vam razkažemo vaš novi prenosni računalnik.

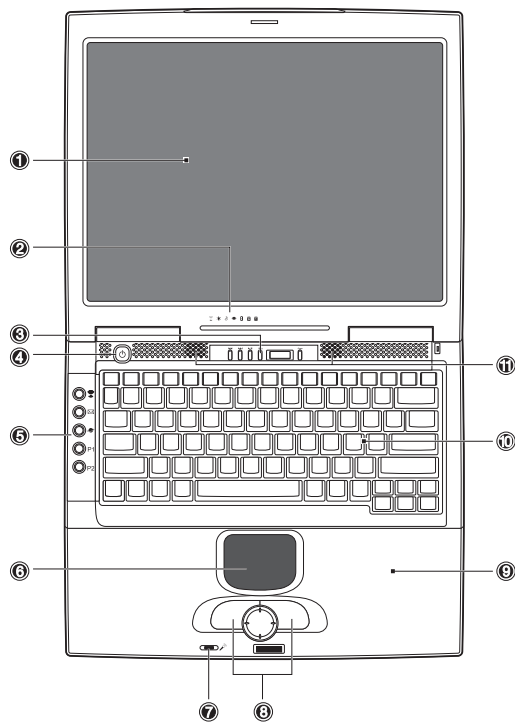
015



Prednja stran



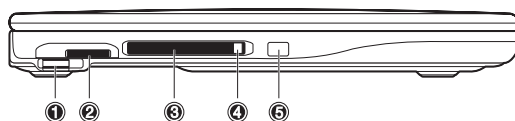
#	Opcija	Opis
1	Gumb za sprostitve zaslona	Pritisnite za sprostitve zaslona
2	Optični pogon	Bere CD in DVD medije.
3	LED indikator	Se prižge, ko je optični pogon aktiven.
4	Eject gumb	Pritisnite če želite odpreti optični pogon.
5	Zasilna Eject opcija	S pritiskom tankega predmeta (npr. Žica) lahko odprete optični pogon ko je računalnik ugasnjen.


Zgornja stran



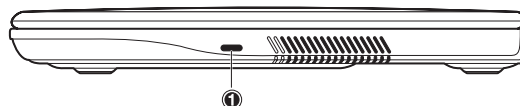
#	Opcija	Znak	Opis
1	Zaslon		Imenovan tudi LCD (liquid-crystal display), prikazuje sliko
2	Status indikatorji		LED (light-emitting diodes) se prižgejo in ugašajo glede na status računalnika, njegovih funkcij in komponent.
3	Super DJ kontrolni gumbi (opcijsko)		Gumbi za predvajanje zvoka.
4	Gumb za vklop		Vklop računalnika.
5	Gumbi za zagon (Launch keys)		Gumbi za zagon najpogosteje uporabljenih programov.
6	Touchpad		Naprava občutljiva na dotik, ki deluje podobno kot računalniška miška.
7	Mikrofon		Vhodna naprava za snemanje zvoka.
8	Gumbi (levi, desni in srednji)		Desni in levi gumb imata isto funkcijo kot levi in desni gumb pri miški.
9	Podlaga za roke		Področje za udobno podporo vaših rok med delom.
10	Tipkovnica		Delo z računalnikom.
11	Zvočniki		Predvajanje zvoka.

Leva stran



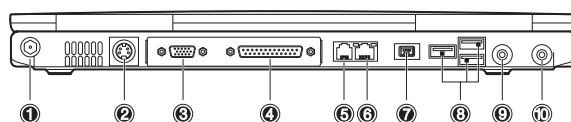
#	Priključek	Znak	Opis
1	Gumb za glasnost		Za nastavitve glasnosti
2	Memory Stick/Secure Digital ležišče (opcijsko)		Za uporabo Memory stick, Security Digital (SD) ali MultiMediaCard (MMC) spominskih kartic.
3	PC Card ležišče		Za uporabo ene Type II 16-bit PC kartice ali 32-bit CardBus PC kartice.
4	Gumb za odstranitev PC kartice		Potisne PC kartico iz ležišča
5	Infra rdeča povezava (opcijsko)		Za povezavo z infra rdečimi napravami (npr. tiskalnik z infrardečo povezavo, drug računalnik z infrardečo povezavo)

Desna stran



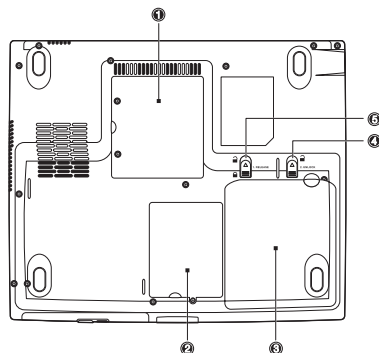
#	Priključek	Znak	Opis
1	Varnostna ključavnica		Za uporabo Kensington združljive računalniške varnostne ključavnice.



Zadnja stran



#	Priključek	Znak	Opis
1	DC-in priključek		Za prikllop na AC adapter
2	S-video izhodni priključek		Za prikllop na TV ali drugo prikazno napravo z S-video vhodom
3	Priključek za zunanji zaslon		Za prikllop na zunanji zaslon (do ločljivosti 2048x1536)
4	Paralelni priključek		Za prikllop paralelne naprave (npr. Printer)
5	Priključek za modem		Za prikllop telefonske linije (samo za modele z vgrajenim faks modemom)
6	Mrežni priključek		Za prikllop na Ethernet mrežo.
7	IEEE 1394 priključek		Za prikllop IEEE 1394 združljive (4-pin) naprave (npr. Digitalna video kamera)
8	USB priključki		Za prikllop USB naprav (npr. USB digitalna kamera)
9	Line-in priključek		Za prikllop vhodnih zvočnih naprav (npr. CD predvajalnik, walkman...)
10	S/PDIF line-out priključek		Za prikllop na izhodne zvočne naprave (npr. Zvočnike, slušalke); podpira S/PDIF prikllop.

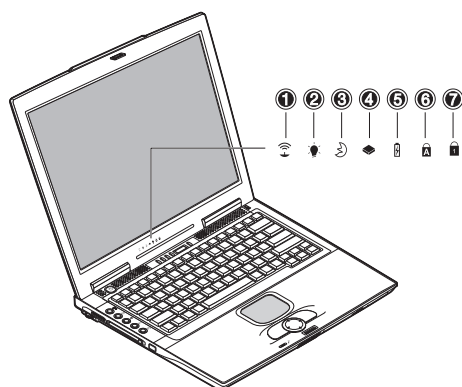
Spodnja stran










#	Opcija	Znak	Opis
1	Prostor za spominske module		Prostor kjer se vstavi spominske module.
2	Prostor za trdi disk		Prostor kjer se vgradi trdi disk.
3	Prostor za baterijo		Prostor kjer se vstavi baterijo.
4	Gumb za sprostitve baterije		Sprosti baterijo za odstranitev.
5	Zaklep baterije		Zaklene/odklope baterijo.

Indikatorji

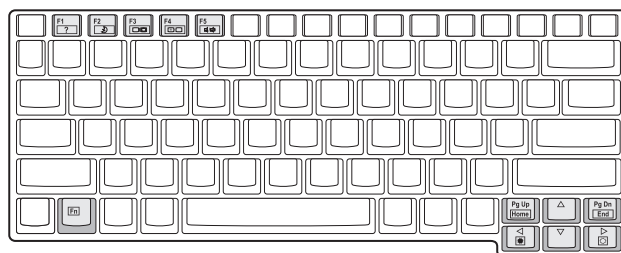
Računalnik ima sedem enostavno razumljivih indikatorjev (LED) pod zaslonom.







Power in Standby indikatorja sta vidna celo takrat ko je zaslon zaprt in lahko tako vidite status celo ob zaprtem zaslonu.




#	Funkcija	Znak	Opis
1	Brezžična komunikacija		Gori kadar je brezžična LAN (opsijsko) povezava omogočena.
2	Power		Gori kadar je računalnik prižgan. Utripa kadar je baterija preveč izpraznjena.
3	Standby		Utripa kadar je računalnik v Hibernately načinu.
4	Aktivnost medijev		Gori kadar so aktivni trdi disk, CD ali DVD pogon.
5	Polnjenje baterije		Gori kadar se baterija polni.
6	Caps Lock		Gori kadar je vključen Caps Lock
7	Num Lock (Fn-F11)		Gori kadar je vključen Numeric Lock

Vročne tipke (Hot Keys)



Te tipke ali njihova kombinacija se uporabljajo za kontrolo in nastavljanje kontrasta, svetlosti slike, nivo zvoka in BIOS nastavitvev.

Vročna tipka	Funkcija	Znak	Opis
Fn-F1	Pomoč za Vročne tipke		Prikaže seznam vročih tipk in njihove funkcije
Fn-F2	Mirovanje		Postavi računalnik v Sleep način, katerega lahko definirate preko sekcije advanced v Power Management nastavitvah v Windows Control Panel (Nadzorna plošča)
Fn-F3	Sprememba zaslona		Preklop med zaslonom za prikaz, zunanjim zaslonom (če je priključen) in obema hkrati.
Fn-F4	Zatemnitev zaslona		Zatemni ekran za varčevanje porabe. Za vrnitev v normalen prikaz pritisnete katerokoli tipko.

Vročna tipka	Funkcija	Znak	Opis
Fn-F5	Zvočniki Vklop/Izklop		Ugasne ali vklopi zvočnike. Prekine zvok.
Fn-PgUp	Home		Deluje kot tipka "Home"
Fn-PgDn	End		Deluje kot tipka "End"
Fn-→	Osvetlitev		Poveča osvetlitev
Fn-←	Zatemiitev		Zmanjša osvetlitev

SLO

Aktiviranje Vročih tipk

Ko uporabljate Vroče tipke, morate pri tem držati tipko Fn (spodaj levo na tipkovnici)

Oblika tipkovnice

Pod tipkovnico je ergonomično oblikovano mesto za roke, ki omogoča udobno uporabo in počitek za vaše roke.



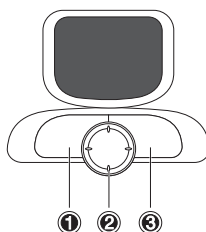
Touchpad

Vgrajeni touchpad je sledilna naprava, ki zaznava premike na svoji površini. To pomeni, da se kazalec na zaslonu odziva ko vi premaknete prst na površini touchpad-a. Postavitev na sredino površine notesnika omogoča optimalno udobje in podporo ob uporabi.



Touchpad osnove

Napotki kako uporabljati touchpad:



- Premaknite prst preko touchpad-a, če želite premakniti kazalec na zaslonu.
- Pritisnite levi (1) in desni (2) gumb, ki se nahajata na robu touchpad-a za potrditev izbire in izvajanje funkcij. Ta dva gumba delujeta podobno kot levi in desni gumb pri miški. Tudi hitri večkratni pritisk na touchpad deluje podobno kot klik na miški.
- Pritisnite srednji gumb, ki ima funkcijo pomikanja kazalca v štiri strani, gor, dol, levo in desno.

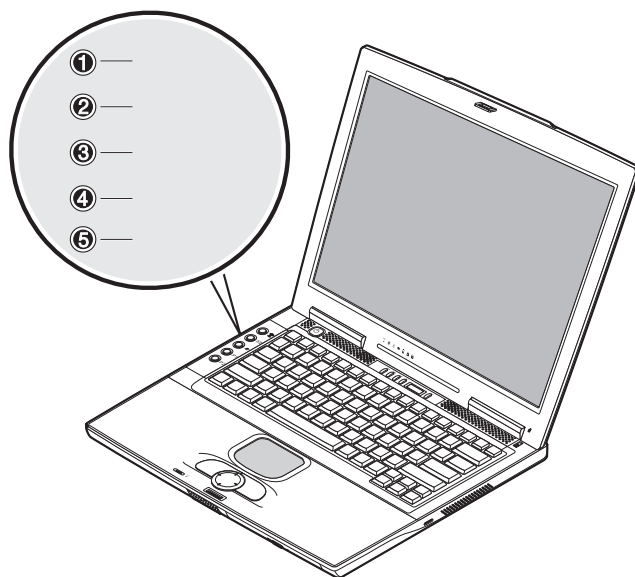
Funkcija	Levi Gumb	Desni Gumb	Srednji Gumb	Pritisk
Izvajanje	Hitri dvojni klik			Dvakrat hitro pritisnite (enako kot dvojni klik na miškinem gumbu)
Izberi	Kliknite enkrat			Pritisnite enkrat
Povleci	Kliknite in držite, s prstom na touchpad-u pa premaknite kazalec na željeno mesto vlečenja.			Dvakrat hitro pritisnite (enako kot dvojni klik na miškinem gumbu) in ne odmaknite prsta s touchpad-a, pač pa premaknite prst po touchpad-u in s tem kazalec na željeno mesto.
Dostop do podmenija	Kliknite enkrat			
Pomik				Kliknite in držite gumb v željeni smeri (gor/dol/levo/desno)




Opomba: Med uporabo touchpad-a imejte prste čiste in suhe. Tudi touchpad naj bo suh in čist. Touchpad je občutljiv na premike prstov. Nežnejši kot je dotik, boljši je odziv. Preveč grobi pritiski ne pomenijo boljšega odziva.

SLO

Gumbi za zagon

Pet gumbov za zagon najpogostejše uporabljanih programov se nahaja ob tipkovnici.



#	Gumb	Znak	Opis
1	Brezžična komunikacija		Ta gumb omogoči ali onemogoči brezžično LAN (opcijsko) komunikacijo.
2	Elektronska pošta		Ta gumb požene aplikacijo za delo z elektronsko pošto.
3	Internet brskalnik		Ta gumb požene Internet brskalnik.
4	P1		Uporabnik ga nastavi sam.
5	P2		Uporabnik ga nastavi sam.

Obvestila

Ta dodatek vsebuje splošna obvestila o vašem računalniku.

Obvestilo o modemu

TBR1

Ta oprema je bila potrjena Coucil Division 98/482/EC za pan-European posamezni priključek Public Switched Telephone Network (PSTN). Vendar zaradi razlik med PSTN priključki in posameznih državah, potrdilo samo še ne pomeni brezpogojnega delovanja naprave. Če imate težave se najprej obrnite na dobavitelja opreme.

Pomembna varnostna navodila

1. Preberite ta navodila pazljivo. Shranite jih za kasnejšo uporabo.
2. Upoštevajte vsa opozorila in navodila označena na izdelku.
3. Pred čiščenjem izklopite izdelek iz električnega omrežja. Za čiščenje ne uporabljajte tekočin ali aerosolnih čistil. Uporabljajte samo rahlo vlažno krpo.
4. Tega izdelka ne uporabljajte blizu vode.
5. Ne postavljajte izdelka na nestabilno mizo ali podstavek. Ob padcu se izdelek lahko zelo poškoduje.
6. Reže in odprtine na ohišju zadaj ali spodaj so namenjene prezračevanju. Da bi omogočili zanesljivo delovanje in zaščito proti pregrevanju ne smejo biti blokirane ali prekrite. Odprtine ne smejo nikoli biti blokirane s postavljanjem na posteljo, kavč, odejo ali drugo podobno površino. Izdelek ne sme biti nikoli postavljen blizu ali na grelno telo ali pa biti vgrajeno brez ustreznega prezračevanja.
7. Ta izdelek deluje z napajanjem kot je označeno na njem. Če niste prepričani o možnosti ustreznega napajanja, se posvetujte s prodajalcem ali lokalnimi dobavitelji električne energije.
8. Ne pustite česar koli ležati na napajalnem kablu. Ne uporabljajte izdelka na mestu kjer bi lahko kdo hodil po kablu.
9. Če s tem izdelkom uporabljate razdelilec za več naprav, se prepričajte, da so zahtevane karakteristike napajanja izpolnjene in da ne pride do preobremenitev napeljave.
10. Nikoli ničesar ne potiskajte v reže izdelka, ker se lahko dotaknejo delov z visoko napetostjo ter povzročijo kratek stik ali požar. Nikoli ne polijte ničesar po izdelku.
11. Ne poskušajte popravljati izdelka sami, ker se s tem lahko izpostavite nevarnosti električnega šoka. Vsa popravila mora opraviti usposobljena oseba.
12. Odklopite izdelek iz električnega omrežja in se obrnite na servis kadar:
 - a. Ko je napajalni kabel poškodovan
 - b. Če se vam je po izdelku polila tekočina
 - c. Če je bil izdelek izpostavljen dežju ali vodi
 - d. Če izdelek ne deluje normalno ste pa upoštevali navodila. Spreminjate samo nastavitve, ki so v navodilih, ker lahko nepravilna uporaba povzroči poškodbo izdelka in pogosto zahteva usposobljeno osebo da vrne izdelek v normalno stanje.
 - e. Če je izdelek padel na tla ali je bilo poškodovano ohišje.
 - f. Če izdelek kaže izrazite spremembe v delovanju i s tem potrebo po servisiranju.
13. Zamenjate baterijo z istim tipom kot jo izdelek zahteva. Uporaba drugačne baterije lahko povzroči požar ali eksplozijo. Zamenjavo baterije opravite s pomočjo usposobljenega serviserja.
14. Opozorilo! Baterije lahko ob nepravilnem ravnanju eksplodirajo. Ne razstavljajte jih ali mečite v ogenj. Imejte jih izven dosega otrok. Neuporabne pa takoj odvrzite na primernem mestu.
15. Uporabljajte samo ustrezen tip napajalnega kabla (priložen) za ta izdelek. Ustrezen tip: UL/CSA certificiran, SPT-2, 7A 125V minimum, VDE potrjen ali enak. Maksimalna dolžina 4.6 metra.

Izjava za ustreznost laserja.

Optični pogon v tem izdelku je izdelek, ki uporablja laser. Etiketa z razvrstitvijo optičnega pogona spodaj, se nahaja na pogonu.

CLASS 1 LASERSKI IZDELEK

OPOZORILO: VIDNA IN NEVIDNA LASERSKA RADIACIJA ČE SE ODPIRA. IZOGIBAJTE SE IZPOSTAVLJANJU ŽARKU.

Izjava o bateriji

OPOZORILO

Ob nepravilni zamenjavi nevarnost eksplozije. Priporočilo proizvajalca je: Zamenjati samo z istim ali enakim tipom. Ne uporabljajte zavrženih baterij.

Izjava za zaščito avtorskih pravic Microvision

This product incorporates copyright protection technology that is protected by method claims of certain U.S. patents and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and other rights owners. Use of this copyright protection technology must be authorized by Macrovision Corporation, and is intended for home and other limited viewing uses only unless otherwise authorized by Macrovision Corporation. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

Apparatus Claims of U.S. Patent Nos. 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098, in 4,907,093 licenca samo za omejeno uporabo.

Izjava o LCD točkah

LCD enota je izdelana z visoko natančnimi proizvodnimi tehnologijami. Kljub temu lahko pride občasno do nepravilno delujočih točk - so črne ali obarvane. To nima vpliva na vsebino slike in se ne pomeni pokvarjenost zaslona.

Prestigio Nobile 151 - Korisnički priručnik

Predgovor

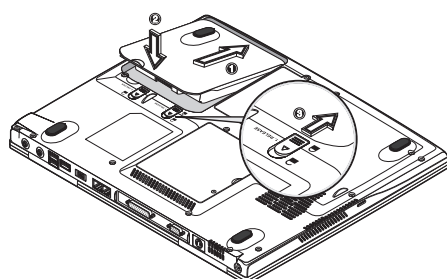
Ovo prijenosno računalo u sebi sadrži najnoviju prijenosnu tehnologiju u tankom i prijenosnom kućištu. Ovaj priručnik bi trebao odgovoriti na sva pitanja koja bi mogla pojaviti u svakodnevnom radu s vašim prijenosnim računalom. Pomoć možete potražiti i u dokumentima koji se nalaze na Internetu za većinu programa koji se isporučuju s vašim računalom.

Nadamo se da će te uživati u vašem prijenosnom računalu. Uz propisano održavanje, vaše računalo će vam omogućiti godine efikasnog rada.

HR

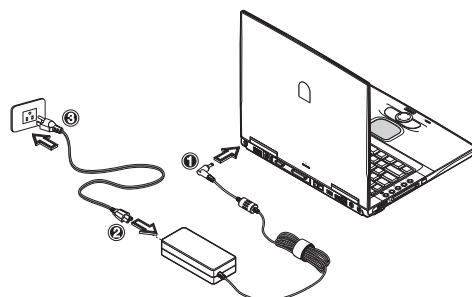
Spajanje računala

Spajanje računala je jednostavno kao 1-2-3.

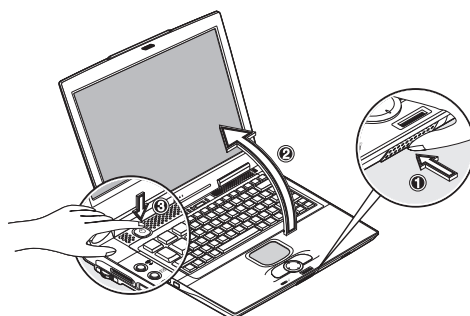


1. Ubacite bateriju pod kutem (1); lagano je pritisnite (2) dok ne sjedne u ležište i ne čuje se klik. Tada pomaknite zatvarač u položaj za zaključavanje (3).

Uzeti u obzir: Kod prvog korištenja računala, napunite bateriju do kraja, odspojite adapter za napajanje i koristite računalo dok se baterija do kraja ne isprazni. Ovo ponovite nekoliko puta kako bi se baterija što bolje pripremila za korištenje.



2. Spojite jedan kraj adaptera za napajanje u DC-in priključak, koji se nalazi sa stražnje strane računala (1); spojite jedan kraj kabela za napajanje u AC adapter (2), a drugi kraj u utičnicu javne naponske mreže (3).

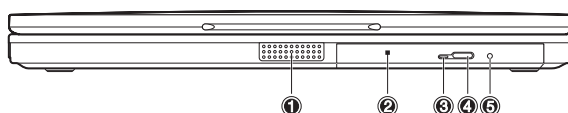


3. Pritisnite sklopku za otvaranje poklopca ekrana (1), otvorite ga (2) i postavite u položaj ugodan za gledanje. Pritisnite tipku za uključivanje (3) računala. Nakon toga se počne izvršavati POST (power-on-self-test) rutina i počinje učitavanje Windows operativnog sustava.

Pregled vašeg računala

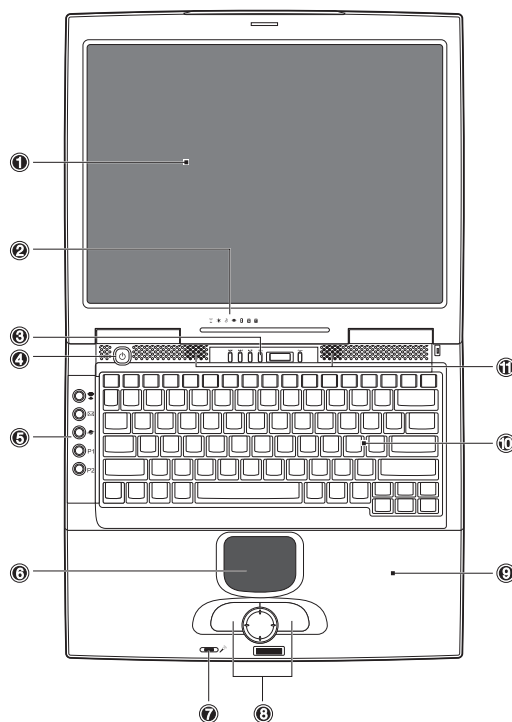
Dopustite nam pokazati vaše novo prijenosno računalo.



Pogled s prednje strane



#	Dio	Opis
1	Sklopka poklopca ekrana	Pritisnite za otvaranje poklopca ekrana.
2	Optički pogon	Prihvata CD ili DVD diskove.
3	LED pokazivač	Svijetli kada je optički pogon aktivan.
4	Tipka za izbacivanje	Pritisnite za izbacivanje ladice optičkog pogona.
5	Rupa za izbacivanje u nuždi.	Gurnite iglu za izbacivanje ladice u slučaju kada je napajanje isključeno.

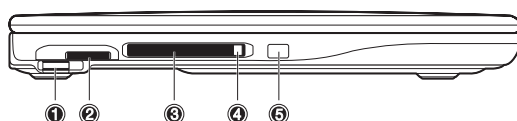
Pogled s gornje strane




#	Dio	Ikona	Opis
1	Ekran		Takozvani LCD (liquid-crystal display) prikazuje izlazne podatke računala.
2	Pokazivači stanja		Svjetleće diode (LED) koje se pale i gase da bi pokazale stanje računala i njegovih funkcija i komponenata.
3	Super DJ kontrolne tipke (opcija)		Kontrolne tipke za reprodukciju audio CD-a.
4	Tipka za uključivanje		Uključuje računalo.
5	Tipke za pokretanje programa		Tipke za pokretanje najčešće korištenih programa.
6	Touchpad		Na dodir osjetljiva podloga koja radi kao i računalni miš.
7	Mikrofon		Za snimanje zvukova i glasova u računalo.
8	Klik tipke (lijeva, desna i srednja)		Lijeva i desna tipka rade kao lijeva i desna tipka na računalnom mišu.
9	Odmorište za dlan		Potporanj za udobno smještanje ruku kod rada s računalom.
10	Tipkovnica		Ubacuje podatke u računalo.
11	Zvučnici		Reproduciraju zvuk iz računala.

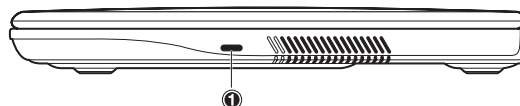
HR

Pogled s lijeve strane



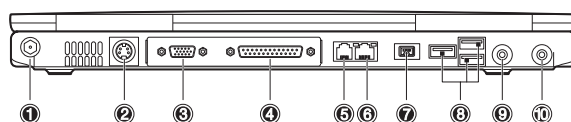
#	Dio	Ikona	Opis
1	Kontrola glasnoće		Podešavanje glasnoće reprodukcije audio zapisa.
2	Kombinirani utor za MemoryStick/SD memorijske kartice (opcija)		Prihvaća MemoryStick, Secure Digital (SD) ili MultiMediaCard (MMC) memorijske kartice.
3	Utor za PC kartice (PCMCIA)		Prihvaća Type II 16-bitne PC kartice ili 32-bitne CardBus PC kartice
4	Tipka za izbacivanje PC kartica		Izbacuje PC kartice iz utora.
5	Infracrveni priključak		Služi za komunikaciju uređaja s infracrvenim zrakama (npr. infracrveni pisači, druga računala).











Pogled s desne strane



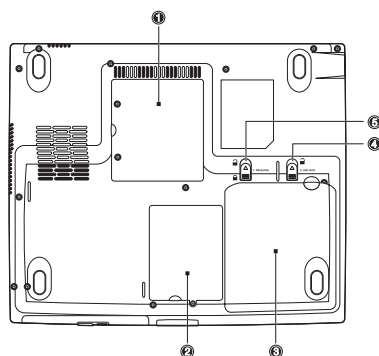
#	Dio	Ikona	Opis
1	Sigurnosni utor		Spaja se s Kensington kompatibilnim sigurnosnim ključem.



Pogled sa stražnje strane



#	Dio	Ikona	Opis
1	DC-in priključak		Spaja se s AC adapterom za napajanje.
2	S-video priključak		Za spajanje televizora ili ekrana s S-video priključkom.
3	Priključak za vanjski monitor		Za spajanje vanjskog monitora (do rezolucije od 2048x1536 piksela).
4	Paralelni priključak		Za spajanje na paralelni uređaj (npr. pisač).
5	Priključak modema		Za spajanje na telefonsku liniju (samo modeli s ugrađenim fax/data modemom).
6	Mrežni priključak		Za spajanje na Ethernet računalnu mrežu.
7	IEEE 1394 priključak		Za spajanje IEEE 1394 kompatibilnih (4 pina) uređaja (npr. digitalna video kamera).
8	USB priključak		Za spajanje USB uređaja (npr. USB digitalni fotoaparat).
9	Linjski audio ulaz		Audio ulaz. Za snimanje signala s vanjskih audio uređaja (npr. CD reproduktor, stereo walkman).
10	S/P-DIF linijski audio izlaz		Audio izlaz. Za spajanje na linijske audio uređaje (npr. zvučnici, slušalice); podržava S/P-DIF protokol.

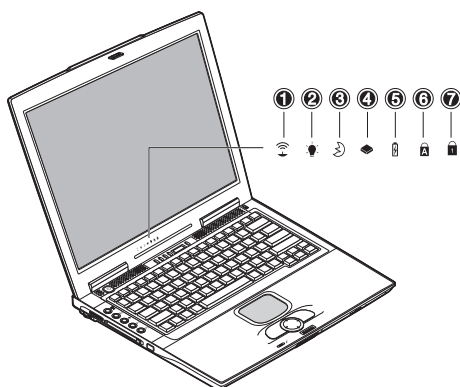
Pogled s donje strane










#	Dio	Ikona	Opis
1	Odjeljak memorije		Sadrži računalnu glavnu memoriju.
2	Ležište tvrdog diska		Sadrži računalni tvrdi disk.
3	Ležište baterije		Sadrži računalnu bateriju za napajanje.
4	Zatvarač za oslobađanje baterije		Oslobađa bateriju kako bi se mogla izvaditi.
5	Zatvarač za učvršćenje baterije		Učvršćuje ili oslobađa bateriju.

Pokazivači

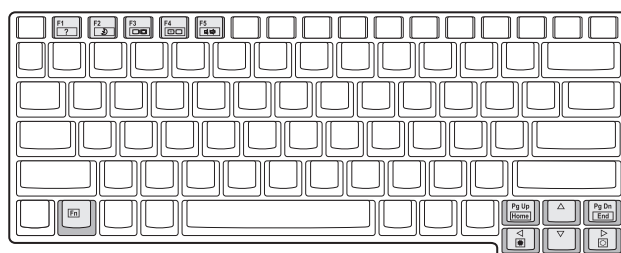
Računalo je opremljeno sa sedam lako uočljivih pokazivača od svjetlećih dioda (LED) koji se nalaze ispod ekrana.







Pokazivači napajanja i štedljivog načina rada su vidljivi čak i kada je poklopac ekrana zatvoren, tako da možete provjeriti stanje računala.




#	Dio	Ikona	Opis
1	Bežična komunikacija		Svijetli kada je uključena bežična mrežna LAN komunikacija (opcija)
2	Napajanje		Svijetli kada je računalo uključeno. Treperi kada je kapacitet baterije mali.
3	Štedljivi način rada		Treperi kada je računalo u štedljivom načinu rada.
4	Aktivnost medija za pohranu podataka		Svijetli kada su aktivni tvrdi disk, CD ili DVD optički pogoni.
5	Punjenje baterije		Svijetli kada je u tijeku punjenje baterije.
6	Velika slova		Svijetli kada je uključena tipka za velika slova (Caps lock)
7	Numerička tipkovnica (Fn-F11)		Svijetli kada je uključena numerička tipkovnica.

Kontrolne tipke



Računalo koristi kontrolne tipke ili kombinaciju tipki za pristup kontrolama kao što su kontrast i svjetlina ekrana, glasnoća i podešavanje BIOS funkcija.

Kontrolna tipka	Funkcija	Ikona	Opis
FnF1	Pomoć za kontrolne tipke		Prikazuje popis kontrolnih tipki i njihovih funkcija.
FnF2	Štedljivi način rada		Postavlja računalo u štedljivi način rada, koji se može podesiti uz pomoć opcija u dijelu "Windows Control Panel" prozora pod "Power Management Properties".
FnF3	Izmjena prikaza		Prebacuje izlaz video signala između ekrana, vanjskog monitora (ako je spojen) i istovremenog prikaza na ekranu i monitoru.
FnF4	Isključenje ekrana		Isključuje pozadinsko osvetljenje ekrana u svrhu štednje baterije. Bilo koja tipka vraća ga u normalno stanje.

Kontrolna tipka	Funkcija	Ikona	Opis
Fn-F5	Zvučnici		Uključuje i isključuje zvuk koji se reproducira iz zvučnika.
Fn-PgUp	Home tipka		Radi kao "Home" tipka na standardnoj tipkovnici.
Fn-PgDn	End tipka		Radi kao "End" tipka na standardnoj tipkovnici.
Fn - -->	Jača svjetlina		Povećava svjetlinu ekrana.
Fn - <--	Slabija svjetlina		Smanjuje svjetlinu ekrana.

HR

Uključivanje kontrolnih tipki

Kod uključivanja kontrolnih tipki, pritisnite i držite Fn tipku prije pritiskanja ostalih tipki, kod kombinacije kontrolnih tipki.

Ergonomija tipkovnice

Ispod tipkovnice se nalazi široko, zakrivljeno i ergonomski dizajnirano odmoriste za dlanove, koje vam omogućuje udobni položaj ruku za vrijeme korištenja tipkovnice.



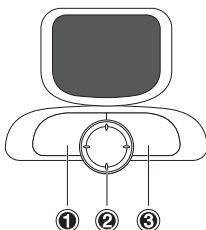
Touchpad

Ugrađeni touchpad je uređaj za kontrolu pokazivača na ekranu koji radi na principu osjeta pomaka po svojoj površini. To znači da pokazivač na ekranu reagira na pokrete prstiju po površini touchpad-a. Odmorište za dlan omogućuje optimalnu udobnost i oslonac.



Osnove korištenja touchpad-a

Slijedeće napomene će vas naučiti koristiti touchpad:



- Pomičite prste preko površine touchpad-a kako bi pomicali pokazivač na ekranu.
- Pritisnite lijevu (1) i desnu (3) tipku, koje se nalaze na rubu površine touchpad-a kako bi odabirali objekte i izvršavali funkcije. Ove dvije tipke su slične lijevoj i desnoj tipki na mišu. Lagano udaranje po površini touchpad-a proizvodi jednaki učinak.
- Pritisnite središnju višesmjernu tipku (2) za pomicanje gore, dolje, lijevo i desno po stranici. Ova tipka zamjenjuje pritiskanje na desne i donje pomične stupce u Windows programima.

Funkcija	Lijeva tipka	Desna tipka	Središnja tipka	Udarac
Izvrši naredbu	Pritisnite brzo dvaput			Dvaput lagano udarite (jednakom brzinom kao dvostruki klik na mišu).
Odaberi	Pritisnite jednom			Lagano lupite jednom.
Vuci	Pritisnite i držite, te koristite drugi prst za povlačenje pokazivača površinom touchpad-a			Dvaput lagano lupite (jednakom brzinom kod dvostrukog klika na mišu) i držite prst na površini nakon drugog udarca za povlačenje pokazivača.
Pristup izborniku programa		Pritisnite jednom.		
Pomicanje			Pritisnite i držite tipku u željenom smjeru (gore/dolje/lijevo/desno)	

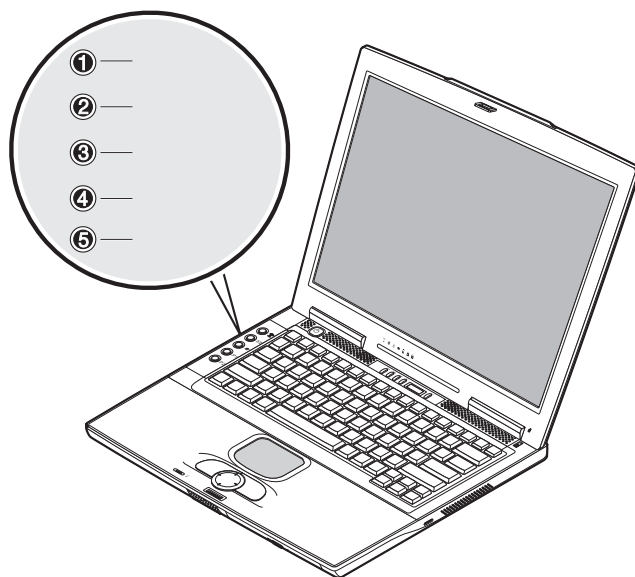
HR




Uzeti u obzir: Neka vam prsti budu suhi i čisti kada koristite touchpad. Također, neka touchpad bude suh i čist. Touchpad je osjetljiv na pomake prstiju. Dakle, što je dodir laganiji, to je odziv bolji. Grupo lupanje po površini neće poboljšati odziv touchpad-a.

Tipke za pokretanje programa

Na vrhu tipkovnice se nalazi pet tipki za pokretanje najčešće korištenih programa.

HR



#	Dio	Ikona	Opis
1	Bežična komunikacija		Ova tipka uključuje i isključuje bežičnu mrežnu LAN komunikaciju (opcija).
2	Elektronska pošta		Ova tipka uključuje program za pregled i slanje elektronske pošte.
3	Preglednik Interneta		Standardno je rezervirana za pokretanje vašeg Internet preglednika.
4	P1		Funkcija ove tipke se može podešavati.
5	P2		Funkcija ove tipke se može podešavati.

Bilješke

Ovaj dodatak prikazuje općenite bilješke o vašem računalu.

Bilješke o modemu

TBR 21

Ovaj uređaj je atestiran od strane Council Division 98/482/EC - "TBR21" za europsku jednostruku izvedbu javne telefonske veze - Public Switched Telephone Network (PSTN). No, zbog različitih javnih telefonskih veza u raznim zemljama, atest ne daje potpunu garanciju uspješnog rada na svim telefonskim vezama. U slučaju problema kontaktirajte dobavljača uređaja za prvotnu pomoć.

Važne sigurnosne upute

1. Pažljivo pročitajte priručnik. Spremite ga za buduću moguću pomoć.
2. Uzmite u obzir sva upozorenja i upute označene na proizvodu.
3. Prije čišćenja isključite ovaj uređaj iz zidne utičnice. Ne koristite tekućine i sredstva za čišćenje. Koristite vlažnu krpu.
4. Ne koristite ovaj uređaj u blizini vode.
5. Ne stavljajte ovaj uređaj na nestabilna kolica, stalak ili stol. Uređaj može pasti, što može uzrokovati ozbiljna oštećenja.
6. Utori i otvori na kućištu, na stražnjoj i donjoj strani, predviđeni su za provjetravanje; radi osiguranja pouzdanog rada uređaja i njegove zaštite od pregrijavanja, ovi otvori ne smiju biti blokirani ili pokriveni. Otvori ne bi smjeli biti blokirani stavljanjem uređaja na krevet, trosjed, tepih ili slične površine. Ovaj uređaj ne bi trebao stajati blizu ili iznad radijatora ili grijača, ako nije osigurano dobro provjetravanje.
7. Ovaj uređaj bi trebao biti napajan električnim naponom koji je napisan na etiketi uređaja. Ako niste sigurni o vrsti i veličini napona, kontaktirajte dobavljača ili lokalnu kompaniju za distribuciju energije.
8. Ne dozvolite da išta stoji preko kabela za napajanje. Ne postavljajte uređaj na mjesta gdje će osobe hodati preko kabela.
9. Ako koristite produžni kabel, pazite da najveća dozvoljena električna struja svih spojenih uređaja bude veća od najveće dozvoljene struje kabela za napajanje. Također, ukupna električna struja svih uređaja spojenih na jednu utičnicu ne smije biti veća od struje pregaranja osigurača.
10. Nikad ne gurajte predmete u otvore na kućištu ovog uređaja, jer bi mogli dotaći točke opasnog napona ili kratko spojiti dijelove računala, što može uzrokovati vatru ili električni udar. Nikad ne proljevajte tekućinu bilo koje vrste na uređaj.
11. Nikad ne probajte sami servisirati ova uređaj, jer otvaranje i odvajanje poklopaca vas može izložiti opasnim naponima ili drugim rizicima. Prepustite servisiranje kvalificiranom servisnom osoblju.
12. Isključite ovaj uređaj iz zidne utičnice i obratite se kvalificiranom servisnom osoblju pod slijedećim uvjetima:
 - a. Kada je kabel za napajanje oštećen ili izgorio.
 - b. Ako je na uređaj prolivena tekućina.
 - c. Ako je uređaj izložen kiši i vodi.
 - d. Ako uređaj normalno ne radi, uz pridržavanje uputa za rad. Podesite samo one kontrole koje su pokrivene uputama za korištenje, jer neprikladno podešavanje drugih kontrola može rezultirati u oštećenju, te najčešće zahtijeva dodatni posao kvalificiranom tehničaru, kako bi uređaj vratio u normalno stanje.
 - e. Ako je uređaj pao ili je kućište oštećeno.
 - f. Ako uređaj pokazuje izrazitu promjenu u radu, što pokazuje potrebu za servisom.
13. Zamijenite bateriju jednakom vrstom koju mi preporučamo. Uporaba različite baterije predstavlja opasnost od vatre ili eksplozije. Prepustite zamjenu baterije kvalificiranom serviseru.
14. Upozorenje! Baterija može eksplodirati ako se njome nepropisno rukuje. Ne stavljajte ili bacajte ih u vatru. Držite ih podalje od djece, te iskorištene baterije odmah odbacite.
15. Koristite samo propisni kabel za napajanje (koji se nalazi u kutiji uređaja). Trebao bi biti odvojivi tip kabela: UL/CSA standardiziran, tip SPT-2, umjeren na minimalno 7A 125V, VDE odobren. Najveća dužina 4,6 metara (15 stopa).

Izjava o udovoljavanju uvjeta rada lasera

Optički pogon u ovom računalu koristi laser za rad. Klasifikacijska etiketa (prikazana ispod) optičkog pogona nalazi se na uređaju.

LASERSKI PROIZVOD KLASJE 1

OPREZ: VIDLJIVA I NEVIDLJIVA LASERSKA RADIJACIJA KADA JE OTVOREN. IZBJEGAVAJTE IZLOŽENOST ZRACI.

Izjava o bateriji

OPREZ

Opasnost od eksplozije ako baterija nije ispravno zamijenjena. Zamijenite samo s jednakom ili sličnom, koja je preporučena od strane proizvođača. Odbacite iskorištenu bateriju prema uputama proizvođača.

Izjava o Macrovision video zaštiti

Ovaj uređaj koristi zaštitu od kopiranja koja je zaštićena određenim US patentima i ostalih intelektualnim pravima koji su vlasništvo Macrovision Corporation i ostalih vlasnika prava. Korištenje ove zaštite od kopiranja mora biti autorizirano od strane Macrovision Corporation, te je namijenjena za kućne i druge ograničene uvjete prikazivanja ako nije drugačije ovlašteno od strane Macrovision Corporation. Neovlašteno rastavljanje i dekodiranje nije dozvoljeno.

US patenti br. 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098 i 4,907,093 dozvoljavaju samo ograničeno prikazivanje.

Izjava o pikselima LCD-a

Ekran od tekućih kristala (LCD) proizveden je uz pomoć visoko precizne tehnologije. Bez obzira na to, neki pikseli, odnosno točke na ekranu, mogu biti crne ili drugačijih boja. Ovo nema utjecaj na snimljenu sliku i ne smatra se greškom uređaja.